

# RFID SAFE

[1. ČEŠTINA - CZ](#)



[2. DEUTSCH - DE, AT, CH](#)



[3. ENGLISH - GB, US](#)



[4. ESPAÑOL - ES](#)



[5. FRANÇAIS - FR](#)



[6. HRVATSKI - HR](#)



[7. ITALIANO - IT](#)



[8. LIETUVIŲ - LT](#)



[9. MAGYAR - HU](#)



[10. NEDERLAND - NL](#)



[11. POLSKIE - PL](#)



[12. ROMÂNĂ - RO](#)



[13. SLOVENŠČINA - SI](#)



[14. SLOVENSKÝ - SK](#)



[15. SRPSKI - RS](#)



[16. SVENSKA - SE](#)



# RFID SAFE

**ACHTUNG:** Bitte lesen Sie diese Bedienungsanleitung sorgfältig durch, **b e v o r** Sie das Elektroniks Schloss betätigen oder eine neue Zahlenkombination einstellen wollen. Wir übernehmen keinerlei Haftung weder für Funktionsstörungen bedingt durch fehlerhaftes Umstellen bzw. Gewaltanwendung oder unsachgemäße Behandlung noch bei Sach- oder Vermögensschäden, die z.B. auf das nicht ordnungsgemäße Verschließen des Safes zurückzuführen sind.

**Ihr Tresor Mod. „RFID Safe“ kann mit einem Mastercode einem Gästecode, einer RFID fähigen Karte oder mit einem der beiden mitgelieferten Notöffnungsschlüssel geöffnet werden.**

**Jeder Tastendruck wird mit einem akustischen Signal quittiert.**

**Eine falsche Eingabe kann durch Drücken der Taste „CLEAR“ korrigiert werden.**

**Wird gewünscht, dass der eingegebene Code (Master- oder Gästecode) bei der Eingabe am Display nicht angezeigt wird, so drücken Sie vor der Codeeingabe die Taste „0“ gefolgt von der Taste „LOCK“. Es wird anstatt der gedrückten Ziffer am Display „ - “ angezeigt.**

**Vor der Verwendung von nicht alkalischen Batterien wird abgeraten.**

Der Tresor wird werksseitig mit dem Mastercode 8-8-8-8-8-8 ausgeliefert, wir empfehlen Ihnen aus Sicherheitsgründen den werksseitigen Mastercode umgehend auf einen persönlichen Mastercode zu wechseln.

## 1. INBETRIEBNAHME

- a. Entfernen Sie die Abdeckung des Notöffnungsschlusses rechts am Beschlag indem Sie diese nach rechts schieben.
- b. Stecken Sie einen der beiden mitgelieferten Notöffnungsschlüssel in das Schloss.
- c. Drehen Sie den Schlüssel nach links.
- d. Öffnen Sie die Tür.
- e. Drehen Sie den Schlüssel zurück in die Ausgangsposition und ziehen diesen ab.
- f. Entfernen Sie die Sicherungsschraube der Abdeckung des Batteriefaches an der Türinnenseite.
- g. Nehmen Sie die Abdeckung des Batteriefachs ab.
- h. Legen Sie vier Stück 1,5 Volt AA Batterien (Alkaline) ein (achten Sie beim einlegen der Batterien auf die richtige Polung).
- i. Am Display wird „SECURrE“ gefolgt von „-GOOD-“ angezeigt – der Tresor ist nun Betriebsbereit.
- j. Verschließen Sie das Batteriefach.
- k. Führen Sie die erste Öffnung mittels des werksseitigen Mastercode (siehe Pkt. 8 „Öffnen mit Mastercode“) durch.

## 2. FEHLEINGABE

Bei Eingabe eines falschen Codes oder einem Öffnungsversuch mit einer nicht zugangsberechtigten RFID fähigen Karte ertönt ein fünffaches akustisches Signal und am Display erscheint „ERROR“.

## 3. SPERRZEIT NACH FEHLEINGABE

Wurde viermal ein falscher Code eingegeben oder mit einer nicht zugangsberechtigten RFID fähigen Karte versucht zu öffnen, so beginnt eine Sperrzeit von 15 Minuten, während dieser 15 Minuten ist keine Eingabe möglich. Wird während der Sperrzeit eine Taste gedrückt erscheint am Display „HOLd15“ und es wird die verbleibende Sperrzeit heruntergezählt bis diese abgelaufen ist. Diese Sperrzeit kann abgebrochen werden, indem die Batterien kurzzeitig entfernt werden.

## 4. BATTERIEWECHSEL

(Wird die Anzeige schwach oder nicht mehr lesbar oder ist eine Öffnung nicht mehr möglich, so sollten Sie umgehend die Batterien wechseln).

- a. Öffnen Sie bei Bedarf den Tresor mittels Notöffnungsschlüssel (siehe Pkt. 11 – Öffnen mit Notöffnungsschlüssel).
- b. Entfernen Sie die Sicherungsschraube der Abdeckung des Batteriefaches an der Türinnenseite.
- c. Nehmen Sie die Abdeckung des Batteriefachs ab.
- d. Entnehmen Sie die alten Batterien.
- e. Legen Sie neue Batterien (Alkaline) ein – beachten Sie die richtige Polarität.
- f. Verschießen Sie das Batteriefach.

**ACHTUNG:** nach einem Batteriewechsel bleiben die gespeicherten Codes (Mastercode, Gästecode) und gespeicherte RFID fähige Karten erhalten.

## 5. ÄNDERN DES MASTERCODE

(Der von Ihnen gewählte Mastercode bleibt bei einem Batteriewechsel erhalten)

- a. Bei geöffneter und entriegelter Tür drücken Sie zweimal die Taste „CLEAR“.
- b. Am Display erscheint „PRGO“.
- c. Geben Sie den aktuellen Mastercode (bei Auslieferung 8-8-8-8-8-8) ein.
- d. Am Display erscheint „NEU“.
- e. Geben Sie den von Ihnen gewünschten Mastercode (6-stellig) ein.
- f. Am Display erscheint „AGAIN“.
- g. Wiederholen Sie den von Ihnen gewünschten Mastercode (6-stellig).
- h. Wird am Display „dONE“ angezeigt ist der Mastercode erfolgreich geändert.

**ACHTUNG:** erscheint während der Programmierung am Display „ERROR“, beginnen Sie die Programmierung ab Punkt 5.a.

## 6. ÖFFNEN MIT MASTERCODECODE

- a. Geben Sie den aktuellen Mastercode (bei Auslieferung 8-8-8-8-8-8) ein.
- b. Während des Öffnungsvorganges erscheint am Display „OPEN“.
- c. Nach erfolgter Öffnung wird am Display „OPENEd“ angezeigt.

**ACHTUNG:** erscheint während der Öffnung am Display „ERROR“, beginnen Sie die Öffnung mit dem von Ihnen zuvor gespeicherten Mastercode ab Punkt 6.a.

## 7. MIT GÄSTECODE VERSCHLIESSEN

- a. Schließen Sie die Tür und geben Sie den von Ihnen gewünschten Gästecode (drei bis sechs Ziffern) ein.
- b. Der eingegebene Code wird am Display angezeigt.
- c. Bestätigen Sie die Eingabe durch Drücken der Taste „LOCK“.
- d. Der Tresor wird automatisch Verriegelt und am Display „CLOSE“ angezeigt.
- e. Nach korrektem Verschließen wird am Display „CLOSEd“ und der gewählte Code angezeigt.
- f. Ist ein korrektes Verschließen nicht möglich, wird am Display „ERROR2“ angezeigt.
- g. Stellen Sie sicher, dass die Tür vollständig verschlossen ist und beginnen Sie das Verschließen erneut wie ab Pkt. 7a beschrieben.

## 8. ÖFFNEN MIT GÄSTECODE

- a. Bei geschlossener Tür oder ausgefahrenem Riegelwerk geben Sie den von Ihnen zuvor gewählten Gästecode (drei, vier, fünf oder sechs Ziffern) ein.
- b. Während des Öffnungsvorganges erscheint am Display „OPEN“.
- c. Nach erfolgter Öffnung wird am Display „OPENEd“ angezeigt.

**ACHTUNG:** erscheint während der Öffnung am Display „ERROR“, beginnen Sie die Öffnung mit dem von Ihnen zuvor gespeicherten Gästecode ab Punkt 8.a.

## 9. VERSCHLIESSEN MIT RFID FÄHIGER KARTE

- a. Schließen Sie die Tür und halten Sie eine RFID fähige Karte auf das RFID – Symbol rechts von der Tastatur.
- b. Der Tresor wird automatisch Verriegelt und am Display „CLOSE“ angezeigt.
- c. Nach korrektem Verschließen wird am Display „CLOSEd“ angezeigt.
- d. Ist ein korrektes Verschließen nicht möglich, wird am Display „ERROR2“ angezeigt.
- e. Stellen Sie sicher, dass die Tür vollständig verschlossen ist und beginnen Sie das Verschließen erneut wie ab Pkt. 9-a beschrieben.

## 10. ÖFFNEN MIT RFID FÄHIGER KARTE

- a. Bei geschlossener Tür oder ausgefahrenem Riegelwerk halten Sie eine RFID fähige Karte an den Beschlag zwischen Tastatur und Abdeckung für Notöffnungsschloss mit der Sie versperrt haben.
- b. Während des Öffnungsvorganges erscheint am Display „OPEN“.
- c. Nach erfolgter Öffnung wird am Display „OPENEd“ angezeigt.

**ACHTUNG:** erscheint während der Öffnung am Display „ERROR“, beginnen Sie die Öffnung mit der von Ihnen zuvor gespeicherten RFID fähigen Karte ab Punkt 10.a.

## 11. ÖFFNEN MIT NOTÖFFNUNGSSCHLÜSSEL

- a. Entfernen Sie die Abdeckung des Notöffnungsschlusses rechts am Beschlag indem Sie diese nach rechts schieben.
- b. Stecken Sie einen der beiden mitgelieferten Notöffnungsschlüssel in das Schloss.
- c. Drehen Sie den Schlüssel nach links.
- d. Bei ausreichend Batteriespannung wird am Display wird „OPENEd“ angezeigt und der Tresor ist geöffnet.
- e. Zum abziehen müssen Sie den Schlüssel in die Ausgangsposition Zurückdrehen – es ist wieder verschlossen.

# RFID SAFE

**ATTENTION:** Please read these operating instructions carefully before using the electronic lock or set a new number combination. We accept no liability for any malfunction due to faulty changeover, use of force or improper handling nor for property damage or pecuniary loss, which may occur, for example, due to the improper closing of the safe.

**Your Safe Modell "RFID Safe" can be opened with a master code, a guest code, an RFID-enabled card or with one of the two emergency opening keys provided.**

**Each key when pressed is acknowledged with an acoustic signal.**

**An incorrect entry can be corrected by pressing the "CLEAR" key.**

**If it is desired that the code entered (master or guest code) not to be displayed on the screen when entered, press the "0" key followed by the "LOCK" key before entering the code. On the screen it will be displayed the „ - “ symbol instead of the number that is pressed.**

**It is not recommended to use non-alkaline batteries.**

The safe comes with the master code 8-8-8-8-8-8, and for security reasons we recommend that you change the factory master code to a personal master code immediately.

## 1. GETTING STARTED

- a. Remove the cover of the emergency opening lock situated on the right side of the fitting by sliding it to the right.
- b. Insert one of the two supplied emergency opening keys into the lock.
- c. Turn the key to the left.
- d. Open the door.
- e. Turn the key back to its original position and remove it.
- f. Remove the safety screw from the battery compartment cover from the inside of the door.
- g. Remove the cover from the battery compartment.
- h. Insert four 1.5 volt AA alkaline batteries (pay attention to the correct polarity when inserting the batteries).
- i. The display shows "SECUR" followed by "-GOOD-" – now the safe is ready to be used.
- j. Close the battery compartment.
- k. Carry on the first opening using the factory master code (see section 8 "Opening with master code").

## 2. ERROR ENTRY

If you enter the wrong code or attempt to open the safe with a RFID-enabled card that does not have access to your safe, a five-time acoustic signal will sound and the message "ERROR" will appear on the display.

## 3. BLOCKING PERIOD AFTER AN ERROR

If an incorrect code has been entered four times or you attempted to open the safe with an unauthorized RFID card, there will be a blocking period for 15 minutes, during which no entry is possible. If a key access code is entered during the blocking period, the message "HOLD15" appears on the display and the remaining blocking time is counted down until it expires. This blocking period can be canceled by briefly removing the batteries.

## 4. BATTERY CHANGE

(If the display becomes faint or unreadable, or if opening is no longer possible, you should immediately replace the batteries).

- a. If necessary, open the safe using the emergency opening key (see section 11 - Opening with the emergency key).
- b. Remove the safety screw from the battery compartment cover from the inside of the door.
- c. Remove the cover from the battery compartment.
- d. Remove the old batteries.
- e. Insert new batteries (alkaline) - pay attention to the correct polarity.
- f. Close the battery compartment.

**ATTENTION:** after a battery change, the stored codes (master code, guest code) and the RFID-cards remain saved.

## 5. CHANGING THE MASTER CODE

(The master code you have set will be saved when the battery is changed)

- a. With the door open and unlocked, press the "CLEAR" key twice.
- b. The display will show "PRGO".
- c. Enter the current master code (at delivery it is 8-8-8-8-8-8).
- d. The display shows "NEU".
- e. Enter the desired master code (6 digits).
- f. The display will show "AGAIN".
- g. Repeat the desired master code (6 digits).
- h. If "dONE" appears on the display, the master code is successfully changed.

**ATTENTION:** If the "ERROR" message appears on the display during the opening, re-start the process from point 5.a.

## 6. OPENING WITH THE MASTER CODE

- a. Enter the current master code (at delivery 8-8-8-8-8-8).
- b. During the opening process the "OPEN" message appears on the display.
- c. After opening, the "OPENEd" message appears on the display.

**ATTENTION:** If the "ERROR" message appears on the display during the opening, start the opening process using the master code you have previously set (see point 6.a).

## 7. CLOSING THE SAFE USING THE GUEST CODE

- a. Close the door and enter the desired guest code (three to six digits).
- b. The entered code is shown on the display.
- c. Confirm the entry by pressing the "LOCK" key.
- d. The safe is automatically locked and the display shows "CLOSE".
- e. After closing correctly, the display shows "CLOSEd" and the code that you selected is displayed on the screen.
- f. If the safe is not correctly closed the message "ERROR2" appears on the display.
- g. Make sure that the door is completely closed and start again the closing process as described at point 7.a.

## 8. OPENING THE SAFE USING THE GUEST CODE

- a. With the door closed or the bolt mechanism extended, enter the guest code that you previously set (three, four, five or six digits).
- b. During the opening process the "OPEN" message appears on the display.
- c. After opening, "OPENEd" appears on the display.

**ATTENTION:** If the "ERROR" message appears on the display during the opening, start the opening process using the master code you have previously set (see point 8.a.)

## 9. CLOSING THE SAFE USING THE RFID ENABLED CARD

- a. Close the door and hold an RFID enabled card on the RFID symbol situated on the right of the keyboard.
- b. The safe is automatically locked and the display shows "CLOSE".
- c. After closing correctly, the display shows "CLOSEd".
- d. If a correct closing is not possible, the message "ERROR2" appears on the display.
- e. Make sure that the door is completely closed and start again the closing process following the instructions from the point 9.a.

## 10. OPENING THE SAFE USING THE RFID ENABLED CARD

- a. With the door closed or the bolt mechanism extended, hold an RFID enabled card into the fitting between the keypad and the emergency opening lock cover that you locked with.
- b. During the opening process "OPEN" appears on the display.
- c. After the safe has been opened, "OPENEd" appears on the display.
- d. ATTENTION If the "ERROR" message appears on the display during the opening , start the opening process described at point 10.a using the RFID enabled-card.

## 11. OPENING WITH THE EMERGENCY OPENING KEY

- a. Remove the cover of the emergency opening lock situated on the right side of the fitting by sliding it to the right.
- b. Insert one of the two supplied emergency opening keys into the lock.
- c. Turn the key to the left.
- d. If the battery voltage is sufficient, "OPENEd" is displayed and the safe is open.
- e. To remove the key you have to turn the key back to the starting position – the safe is closed again.

# RFID SAFE

**ATTENTION:** Veuillez lire bien attentivement ces consignes d'utilisation avant d'utiliser la serrure électronique ou de paramétrer une nouvelle combinaison. Nous ne serons pas responsables pour le mauvais fonctionnement dû à des modifications inadéquates, à l'utilisation forcée ou à l'utilisation inappropriée de l'appareil ; de même, nous ne nous assumons pas la responsabilité en cas de dommages matériels ou de pertes financières dus par exemple au verrouillage inapproprié du coffre-fort.

**Votre coffre-fort « RFID Safe » peut être ouvert avec un code maître, un code client, une carte RFID active ou avec l'une des deux clés d'ouverture de secours fournies.**

**Vous entendrez un bip chaque fois que vous appuyez sur une touche. Si vous avez appuyé une mauvaise touche, vous pouvez corriger en appuyant sur la touche « EFFACER » (« CLEAR »).**

**Si vous souhaitez que votre code maître ou client n'apparaisse pas à l'écran, appuyez sur la touche « 0 », puis sur la touche « VERROUILLER » (« LOCK »). Au lieu du numéro saisi, "-" est affiché.**

**Il n'est pas recommandé d'utiliser des piles non alcalines.**

Le coffre-fort est livré avec le code maître 8-8-8-8-8-8, mais pour des raisons de sécurité, nous vous recommandons de changer immédiatement ce code maître avec un code maître personnel.

## 1. COMMENT DEMARRER

- Retirez le couvercle d'ouverture de secours situé du côté droit en le faisant glisser vers la droite.
- Insérez dans la serrure l'une des deux clés d'ouverture de secours fournies.
- Tournez la clé vers la gauche.
- Ouvrez la porte.
- Tournez la clé dans sa position initiale et retirez-la.
- Enlevez le verrou de sécurité du couvercle du compartiment à piles à l'intérieur de la porte.
- Enlevez la protection du couvercle du compartiment à piles.
- Insérez quatre piles AA alcalines de 1,5 V (assurez-vous que la polarité est correcte lors de l'insertion des piles).
- L'écran affiche « SECURE » suivi de « GOOD- » - le coffre-fort est maintenant prêt à être utilisé.
- Fermez le compartiment à piles.
- Effectuez le premier déverrouillage à l'aide du code maître principal (voir partie 6 « Ouvrir le coffre-fort en utilisant le code maître »)

## 2. ERREUR LORS DE L'OUVERTURE

Si vous introduisez un code erroné ou si vous essayez d'ouvrir le coffre-fort à l'aide d'une carte RFID sans droits d'accès, vous entendrez un signal sonore cinq fois et le message « ERROR » apparaîtra à l'écran.

## 3. PERIODE DE BLOCAGE APRES UNE ERREUR

Si vous avez introduit quatre fois un code incorrect ou tenté d'ouvrir le coffre-fort à l'aide d'une carte RFID sans droits d'accès, le coffre-fort sera bloqué pendant 15 minutes au cours desquelles il n'est pas possible de le déverrouiller. Si, pendant que le coffre-fort est verrouillé, vous appuyez sur une touche quelconque, vous verrez apparaître à l'écran « HOLd15 » et le temps de blocage coulera normalement jusqu'à la fin des 15 minutes. Ce temps de verrouillage peut être annulé en retirant brièvement les piles.



## 4. REMPLACEMENT DES PILES

(Si ce qui est affiché devient faible ou ne peut plus être lu sur l'écran, ou si le coffre-fort ne peut plus être ouvert, vous devez immédiatement remplacer les piles.)

- a. Si nécessaire, ouvrez le coffre-fort à l'aide de la clé d'ouverture de secours (voir Section 11 – Ouvrir le coffre-fort en utilisant la clé d'ouverture de secours).
- b. Retirez le verrou de sécurité du couvercle d'ouverture de secours à l'intérieur de la porte.
- c. Retirez la protection du couvercle du compartiment à piles.
- d. Enlevez les anciennes piles.
- e. Insérez de nouvelles piles (alcalines) - respectez la polarité.
- f. Fermez le compartiment à piles.

**ATTENTION:** Après avoir remplacé les piles, les codes enregistrés (code maître, code client) et les cartes RFID restent enregistrés.

## 5. CHANGER LE CODE MAITRE

(Le code maître que vous avez paramétré restera enregistré en cas de remplacement des piles)

- a. Avec la porte ouverte et déverrouillée, appuyez deux fois sur la touche « CLEAR ».
- b. L'écran affichera « PRGO ».
- c. Entrez le code maître actuel (lors de la livraison, le code est 8-8-8-8-8-8).
- d. L'écran affiche « NEU ».
- e. Entrez le code maître souhaité (6 chiffres).
- f. Le message « AGAIN » apparaîtra à l'écran.
- g. Réintroduisez le code maître souhaité (6 chiffres).
- h. Si le message « DONE » est affiché, le code maître a bien été modifié.

**ATTENTION:** Si vous voyez apparaître le message « ERROR » à l'écran lors de l'ouverture, redémarrez le paramétrage à partir du point 5a.

## 6. OUVERTURE EN UTILISANT LE CODE MAITRE

- a. Entrez le code maître actuel (à la livraison, le code est 8-8-8-8-8-8).
- b. Pendant le processus d'ouverture, « OPEN » apparaît sur l'écran d'affichage.
- c. Après l'ouverture, "OPENEd" apparaît sur l'écran d'affichage.

**ATTENTION:** Si vous voyez apparaître le message « ERROR » à l'écran, essayez à nouveau en utilisant le code maître que vous avez enregistré précédemment (voir section 6a).

## 7. VERROUILLAGE EN UTILISANT LE CODE CLIENT

- a. Fermez la porte et introduisez le code client (trois à six chiffres)
- b. Le code introduit sera affiché à l'écran.
- c. Confirmez en appuyant sur la touche « LOCK ».
- d. Le coffre-fort est bloqué automatiquement et vous verrez affiché à l'écran le message « CLOSE ».
- e. Après avoir verrouillé correctement le coffre-fort, le message « CLOSEd » apparaît à l'écran, avec le code sélectionné.
- f. Si le verrouillage ne s'est pas fait correctement, le message « ERROR2 » apparaît à l'écran.
- g. Assurez-vous que la porte est complètement fermée et recommencez le verrouillage à partir du point 7a.

## 8. OUVRIR LE COFFRE-FORT EN UTILISANT UN CODE CLIENT

- a. Avec la porte fermée ou le mécanisme de blocage ouvert, entrez le code client que vous avez paramétré antérieurement (trois, quatre, cinq ou six chiffres).
- b. Durant le processus d'ouverture, il y a le message « OPEN » qui apparaît à l'écran
- c. Après l'ouverture, vous verrez le message « OPEND » apparaître à l'écran.

**ATTENTION:** Si durant l'ouverture vous voyez le message « ERREUR », recommencez en utilisant le code client (voir point 8a).

## 9. VERROUILLAGE EN UTILISANT LA CARTE RFID

- a. Fermez la porte et mettez la carte RFID sur le symbole RFID situé à la droite du clavier.
- b. Le coffre-fort sera bloqué automatiquement et le message « CLOSE » sera affiché à l'écran.
- c. Si le coffre-fort a été correctement verrouillé, le message « CLOSEd » sera affiché à l'écran.
- d. Si le verrouillage ne s'est pas fait correctement, le message « ERROR2 » sera affiché.
- e. Assurez-vous que la porte est complètement fermée et recommencez le verrouillage tel que décrit au point 9a.

## 10. OUVRIR LE COFFRE-FORT EN UTILISANT LA CARTE RFID

- a. Avec la porte fermée ou le mécanisme de blocage ouvert, mettez la carte RFID entre le clavier et le verrou d'ouverture de secours avec lequel vous avez effectué le verrouillage.
- b. Au cours du processus d'ouverture, le message « OPEN » sera affiché à l'écran.
- c. Après l'ouverture du coffre-fort, le message « OPEND » sera affiché à l'écran.

**ATTENTION:** Si pendant l'ouverture vous voyez le message « ERROR », recommencez le processus d'ouverture à partir du point 10.a en utilisant la carte RFID.

## 11. OUVRIR LE COFFRE-FORT EN UTILISANT LA CLE D'OUVERTURE DE SECOURS

- a. Enlevez le couvercle de l'ouverture de secours situé du côté droit, en le faisant glisser vers la droite.
- b. Mettez dans la serrure l'une des deux clés de secours reçues.
- c. Faites tourner la clé vers la gauche.
- d. Si la pile est suffisamment chargée, le message « OPENEd » apparaîtra à l'écran et le coffre-fort s'ouvrira.
- e. Pour retirer la clé, celle-ci doit revenir en position initiale – le coffre-fort sera refermé.

# RFID SAFE

**LET OP:** Lees deze gebruiksaanwijzing a.u.b. aandachtig door voordat u de elektronische vergrendeling gaat gebruiken of een nieuwe combinatie gaat instellen. Wij aanvaarden geen enkele aansprakelijkheid voor een onjuist functioneren veroorzaakt door verkeerde wijziging, het gebruik van geweld of een andere onheuse bejegening, en ook niet voor materiële schade of financieel verlies dat zich kan voordoen, bijvoorbeeld door het op onjuiste wijze sluiten van de kluis.

**Uw „RFID Safe“-kluis kan geopend worden met een mastercode, een klantcode, een actieve RFID-kaart of een van de twee meegeleverde nood sleutels.**

**Steeds als u op een toets drukt hoor u een geluidssignaal. Een onjuiste invoer kan gecorrigeerd worden door de toets „CLEAR“ in te drukken.**

**Als u wilt dat uw master- of klantcode tijdens het intoetsen niet op het scherm verschijnt drukt u op de knop „0“ en vervolgens op „LOCK“. In plaats van het ingetoetste nummer verschijnt er „-“.**

**Het gebruik van niet-alkaline batterijen wordt afgeraden.**

De kluis wordt vanuit de fabriek geleverd met de mastercode 8-8-8-8-8-8, maar vanuit veiligheidsoverwegingen raden wij aan de mastercode van de fabriek onmiddellijk te vervangen door een persoonlijke mastercode.

## 1. INGEBRUIKNAME

- Haal het deksel van de noodopening aan de rechterkant van het beslag door deze naar rechts te schuiven.
- Steek een van de twee meegeleverde nood sleutels in het slot.
- Draai de sleutel naar links.
- Open de deur.
- Draai de sleutel terug naar de uitgangspositie en haal deze uit het slot.
- Draai het borgschroefje uit het deksel van het batterijvakje aan de binnenkant van de deur.
- Haal het deksel van het batterijvakje af.
- Plaats vier 1,5 volt AA alkalinebatterijen (let bij het plaatsen van batterijen op de juiste polariteit).
- Op het scherm verschijnt „SECURE“, gevolgd door „-GOOD-“ - de kluis is nu klaar voor gebruik.
- Sluit het batterijvakje.
- Open de kluis de eerste keer door gebruik te maken van de mastercode van de fabriek (zie punt 6, „Openen door middel van een mastercode“).

## 2. FOUT BIJ OPENEN

Als u een verkeerde code invoert of probeert de kluis te openen met een RFID-kaart die hiertoe geen toegang heeft zult u vijf maal een geluidssignaal horen, en op het scherm verschijnt het bericht „ERROR“.

## 3. BLOKKERINGSTIJD NA EEN FOUT

Wordt er vier keer een verkeerde code ingevoerd of geprobeerd de kluis te openen met een RFID-kaart die hiertoe geen toegang heeft dan zal de kluis een kwartier lang geblokkeerd worden: gedurende deze 15 minuten is er geen invoer mogelijk. Wordt er tijdens de blokkering op een toets gedrukt zal op het scherm het bericht „HOLD15“ verschijnen, en de resterende blokkeringstijd zal worden afgeteld totdat deze verstreken is. De blokkeringstijd kan worden afgebroken door de batterijen kort te verwijderen.

## 4. VERVANGING BATTERIJEN

(Als de weergave op het scherm onscherp of onleesbaar wordt of als de kluis niet meer geopend kan worden dient u de batterijen meteen te vervangen).

- Indien nodig, open de kluis met de sleutel voor noodopening (zie punt 11, "Openen door middel van de sleutel voor noodopening").
- Draai het borgschroefje uit het deksel van de noodopening aan de binnenkant van de deur.
- Haal het deksel van het batterijvakje af.
- Haal de oude batterijen eruit.
- Stop de nieuwe (alkaline) batterijen erin - let op de juiste polariteit.
- Sluit het batterijvakje.

**LET OP:** na vervanging van de batterijen blijven de opgeslagen codes (mastercode, klantcode) en de RFID-kaarten bewaard.

## 5. WIJZIGING VAN DE MASTERCODE

(De door u ingestelde mastercode blijft bij vervanging van de batterijen bewaard)

- Bij een geopende en ontgrendelde deur drukt u tweemaal op de toets "CLEAR".
- Op het scherm verschijnt "PRGO".
- Voer de huidige mastercode in (bij levering is dat 8-8-8-8-8-8).
- Op het scherm verschijnt "NEU".
- Voer de gewenste mastercode in (6 cijfers).
- Op het scherm verschijnt "AGAIN".
- Herhaal de gewenste mastercode (6 cijfers).
- Als op het scherm het bericht "dONE" verschijnt dan is de mastercode met succes gewijzigd.

**LET OP:** als tijdens het invoeren "ERROR" op het scherm verschijnt, begin invoer dan opnieuw vanaf punt 5.a.

## 6. OPENEN DOOR MIDDEL VAN EEN MASTERCODE

- Voer de huidige mastercode in (bij levering is dat 8-8-8-8-8-8).
- Tijdens het openingsproces verschijnt op het scherm het bericht "OPEN".
- Na opening wordt op het scherm het bericht "OPENEd" getoond.

**LET OP:** als tijdens het openen "ERROR" op het scherm verschijnt, probeer opening dan opnieuw met de mastercode die u daarvoor heeft opgeslagen vanaf punt 6.a.

## 7. SLUITEN MET DE KLANTCODE

- Sluit de deur en voer de gewenste klantcode in (drie tot zes cijfers).
- De ingevoerde code wordt op het scherm getoond.
- Bevestig de invoer door op de toets "LOCK" te drukken.
- De kluis wordt automatisch vergrendeld en op het scherm verschijnt "CLOSE".
- Na correcte sluiting worden op het scherm het bericht "CLOSEd" en de gekozen code getoond.
- Als er geen correcte sluiting mogelijk is, verschijnt op het scherm het bericht "ERROR2".
- Zorg ervoor dat de deur helemaal gesloten is en begin sluiting opnieuw zoals beschreven wordt vanaf punt 7.a.

## 8. OPENEN DOOR MIDDEL VAN EEN KLANTCODE

- Met gesloten deur of het vergrendelingsmechanisme geopend voert u de klantcode die u daarvoor heeft ingesteld (drie, vier, vijf of zes cijfers).
- Tijdens het openingsproces verschijnt op het scherm het bericht "OPEN".
- Na opening wordt op het scherm het bericht "OPENEd" getoond.

**LET OP:** als tijdens het openen "ERROR" op het scherm verschijnt, begin opening dan opnieuw met de klantcode die u daarvoor heeft opgeslagen vanaf punt 8.a.

## 9. SLUITEN VAN DE KLUIS MET EEN RFID-KAART

- a. Sluit de deur en houd een RFID-geschikte kaart op het RFID-symbool rechts naast het toetsenbord.
- b. De kluis wordt automatisch vergrendeld en op het scherm wordt "CLOSE" getoond.
- c. Na correcte sluiting wordt op het scherm het bericht "CLOSEd" getoond.
- d. Als er geen correcte sluiting mogelijk is, verschijnt op het scherm het bericht "ERROR2".
- e. Zorg ervoor dat de deur helemaal gesloten is en begin sluiting opnieuw zoals beschreven wordt vanaf punt 9.a.

## 10. OPENEN VAN DE KLUIS MET EEN RFID-KAART

- a. Met gesloten deur of het vergrendelingsmechanisme geopend houdt u een RFID-kaart voor het beslag tussen het toetsenbord en de afscherming van het noodopeningsslot waarmee de deur vergrendeld is.
- b. Tijdens het openingsproces verschijnt op het scherm het bericht "OPEN".
- c. Na opening van de kluis wordt op het scherm het bericht "OPENEd" getoond.

**LET OP:** als tijdens het openen "ERROR" op het scherm verschijnt, begin het openingsproces dan opnieuw met de RFID-geschikte kaart die u daarvoor heeft opgeslagen vanaf punt 10.a.

## 11. OPENEN DOOR MIDDEL VAN DE SLEUTEL VOOR NOODOPENING

- a. Haal het deksel van de noodopening aan de rechterkant van het beslag door deze naar rechts te schuiven.
- b. Steek een van de twee meegeleverde nood sleutels in het slot.
- c. Draai de sleutel naar links.
- d. Als de batterij voldoende spanning levert zal op het scherm het bericht "OPENEd" verschijnen; de kluis is dan open.
- e. Om de sleutel te kunnen verwijderen dient u de sleutel terug te draaien naar de uitgangspositie - de kluis is dan weer gesloten.

## INSTRUCCIONES PARA EL USUARIO

# RFID SAFE

**ADVERTENCIA:** Por favor lea atentamente estas instrucciones de uso antes de utilizar el bloqueo electrónico o de establecer una nueva combinación de números. No asumimos ningún tipo de responsabilidad con respecto al funcionamiento incorrecto debido al cambio inadecuado, al uso de la fuerza o de un tratamiento inadecuado o en el caso de daños materiales o pérdidas económicas debidas, por ejemplo, al cierre inadecuado de la caja fuerte.

**Su caja fuerte "RFID Safe" se puede abrir con un mastercode, con un código de cliente, con una tarjeta RFID activa o con una de las dos llaves de emergencia proporcionadas. Cada vez que pulse una tecla escuchará una señal sonora. Una tecla incorrecta se puede corregir pulsando la tecla "CLEAR".**

**Si desea que a medida que pulsa, su mastercode o su código de cliente no aparezca en pantalla, apriete el botón "0" y después el botón "LOCK". En vez del número pulsado, aparecerá "-". No se recomienda el uso de pilas no alcalinas.**

La caja fuerte se suministra con el mastercode inicial 8-8-8-8-8-8, pero por razones de seguridad le recomendamos que cambie de inmediato el mastercode inicial con un mastercode personal.

## 1. PARA EMPEZAR

- Quite la tapa de bloqueo ubicada a la derecha de la conexión deslizándola hacia la derecha.
- Introduzca en la cerradura una de las dos llaves de apertura de emergencia proporcionadas.
- Gire la llave hacia la izquierda.
- Gire la llave a la posición inicial y sáquela.
- Saque el tornillo de seguridad de la tapa del portapilas del interior de la puerta.
- Saque la protección de la tapa del portapilas.
- Introduzca cuatro pilas alcalinas AA de 1,5 voltios (cerciorándose de que la polaridad es la correcta al introducir las pilas).
- Aparecerá en la pantalla "SECURE", seguido por "GOOD-" - la caja fuerte está lista para utilizarse.
- Cierre el portapilas.
- Realice la primera apertura utilizando el mastercode inicial (ver sección 8 "Apertura a través del mastercode").

## 2. ERROR AL ABRIR

Si introduce un código equivocado o si intenta abrir la caja fuerte empleando una tarjeta RFID que no tiene acceso, escuchará una señal acústica cinco veces y verá en la pantalla el mensaje "ERROR".

## 3. TIEMPO DE BLOQUEO DESPUÉS DE UN ERROR

Si introdujo un código equivocado cuatro veces o si intentó abrir la caja fuerte empleando una tarjeta RFID no autorizada, la caja fuerte permanecerá bloqueada durante 15 minutos y en este tiempo no es posible desbloquear la caja fuerte. Si mientras que la caja fuerte está bloqueada aprieta algunas de las teclas, verá en la pantalla el mensaje "HOLD15" y el tiempo de bloqueo restante será contado hasta que se agote. El tiempo de bloqueo puede ser cancelado retirando brevemente las pilas.

## 4. CAMBIAR LAS PILAS

(Si tiene dificultad en ver o leer las letras en la pantalla o si la caja fuerte ya no se puede abrir, debería reemplazar de inmediato las pilas).

- Si es necesario, abra la caja fuerte utilizando la llave para la apertura de emergencia (ver sección 11- Abrir con la llave de apertura de emergencia).
- Saque el tornillo de seguridad de la tapa de apertura de emergencia del interior de la puerta.
- Saque la protección de la tapa del portapilas.
- Saque las pilas antiguas.
- Introduzca las pilas nuevas (alcalinas)- respete la polaridad correcta.
- Cierre el portapilas.

**ADVERTENCIA:** tras cambiar las pilas, los códigos almacenados (mastercode, código de cliente) y las tarjetas RFID permanecen guardados.

## 5. CAMBIAR EL MASTERCODE

(El mastercode que estableció será guardado en el caso de cambiar las pilas)

- Con la puerta abierta y desbloqueada, pulse dos veces la tecla "CLEAR".
- En la pantalla aparecerá "PRGO".
- Introduzca el mastercode actual (con el suministro el mastercode inicial es 8-8-8-8-8-8).
- En la pantalla aparecerá "NEU".
- Introduzca el mastercode deseado (6 cifras).
- En la pantalla aparecerá "AGAIN".
- Repita el mastercode deseado (6 cifras).
- Si en la pantalla aparece el mensaje "DONE", el mastercode fue modificado con éxito.

**ADVERTENCIA:** Si durante la apertura aparece "ERROR" en la pantalla, comience de nuevo la programación del punto 5.a.

## 6. ABRIR A TRAVÉS DE UN MASTERCDE

- Introduzca el mastercode actual (en el suministro el mastercode inicial 8-8-8-8-8-8).
- Durante el proceso de apertura en la pantalla aparecerá el mensaje "OPEN".
- Después de la apertura en la pantalla aparecerá el mensaje "OPENED".

**ADVERTENCIA:** Si durante la apertura aparece "ERROR" en la pantalla, reintenten abrir utilizando el mastercode guardado anteriormente (ver punto 6.a).

## 7. CERRAR UTILIZANDO EL CÓDIGO DE CLIENTE

- Cierre la puerta e introduzca el código de cliente (tres hasta seis cifras).
- El código introducido aparecerá en la pantalla.
- Confirme la entrada pulsando la tecla "LOCK".
- La caja fuerte se bloquea automáticamente y en la pantalla aparecerá "CLOSE".
- Después del cierre correcto, en la pantalla aparecerá "CLOSED" y el código seleccionado.
- Si no es posible cerrarlo correctamente, en la pantalla aparecerá el mensaje "ERROR2".
- Asegúrese que la puerta está completamente cerrada y comience de nuevo el cierre tal que indicado en el punto 7a.

## 8. ABRIR A TRAVÉS DE UN CÓDIGO DE CLIENTE

- Con la puerta cerrada o con el mecanismo de bloqueo abierto, introduzca el código de cliente que ha establecido anteriormente (tres, cuatro, cinco o seis cifras).
- Durante el proceso de apertura, en la pantalla aparecerá el mensaje "OPEN".
- Después de la apertura, en la pantalla aparecerá el mensaje "OPENED".

**ADVERTENCIA:** Si durante la apertura aparece "ERROR" en la pantalla, reintenten abrir utilizando el código de cliente (ver punto 8a.).

## 9. CERRAR LA CAJA FUERTE UTILIZANDO LA TARJETA RFID

- a. Cierre la puerta y mantenga una tarjeta RFID sobre el símbolo RFID ubicado en el lado derecho del teclado.
- b. La caja fuerte se bloquea automáticamente y en la pantalla aparecerá "CLOSE".
- c. Tras el cierre correcto, en la pantalla aparecerá "CLOSED".
- d. Si no es posible el cierre correcto, en la pantalla aparecerá el mensaje "ERROR2".
- e. Asegúrese de que la puerta está completamente cerrada y comience de nuevo el cierre tal y como se indica en el punto 9a.

## 10. ABRIR LA CAJA FUERTE UTILIZANDO LA TARJETA RFID

- a. Con la puerta cerrada o con un mecanismo de bloqueo abierto, mantenga una tarjeta RFID en el lugar entre el teclado y la protección de la apertura con la que le bloqueó.
- b. Durante el proceso de apertura, en la pantalla aparecerá el mensaje "OPEN".
- c. Tras la apertura de la caja fuerte, en la pantalla aparecerá el mensaje "OPENED".

**ADVERTENCIA:** Si durante la apertura aparece el mensaje "ERROR" en la pantalla, comience de nuevo el proceso de apertura del punto 10.a empleando la tarjeta RFID.

## 11. ABRIR LA CAJA FUERTE A TRAVÉS DE LA LLAVE DE APERTURA DE EMERGENCIA

- a. Saque la tapa de la apertura de emergencia ubicada en el lado derecho de la conexión deslizándola hacia la derecha.
- b. Introduzca en la cerradura una de las dos llaves de emergencia proporcionadas.
- c. Gire la llave hacia la izquierda.
- d. Si la tensión de la pila es suficiente, en la pantalla aparecerá el mensaje "OPENED" y la caja fuerte se abrirá.
- e. Para poder sacar la llave, hay que girarla para llevarla de nuevo en la posición inicial- la caja fuerte se cerrará de nuevo.



# RFID SAFE

**ATTENZIONE:** Le chiediamo di leggere attentamente queste istruzioni d'uso prima di utilizzare il blocco elettronico o di impostare una nuova combinazione di numeri. Non ci assumiamo alcuna responsabilità neache per il funzionamento inadeguato dovuto al cambio inadeguato, all'uso della forza o di un trattamento non applicabile, neache per i danni materiali o le perdite finanziarie che possono essere dovute, ad esempio, alla chiusura inadeguata della cassaforte.

**La sua cassaforte „RFID Safe“ può essere aperta con un codice master, con un codice cliente, con una tessera RFID attiva o con una delle due chiavi di emergenza fornite.**

**Ogni volta che premete un tasto si può sentire un segnale acustico. Una premuta scorretta può essere corretta premendo il tasto „CLEAR“.**

**Se desiderate che, mentre tastate, il suo codice master o cliente non sia messo sullo schermo, premete il pulsante „0“ e poi il pulsante „LOCK“. Invece del numero digitato, appare “ ”. Non si raccomanda l'uso delle batterie non alcaline.**

La cassaforte è consegnata dalla fabbrica con il codice master 8-8-8-8-8-8, però per ragioni di sicurezza vi raccomandiamo di cambiare subito il codice master dalla fabbrica con un codice master personale.

## 1. INIZIO

- a. Tirate fuori il coperchio dell'apertura di emergenza situate nella parte destra del raccordo scorrendo verso la destra.
- b. Introducete nella serratura una delle due chiavi di apertura d'emergenza fornite.
- c. Ruotate la chiave verso la parte sinistra.
- d. Aprite la porta.
- e. Ruotate la chiave nella posizione iniziale e tiratela fuori.
- f. Tirate fuori la vite di sicurezza dal coperchio del reparto per le batterie dall'interno della porta.
- g. Togliete fuori la protezione dal coperchio del reparto della batteria.
- h. Introducete per le batterie alcaline AA di 1,5 volt (attenzione che la polarità sia corretta all'introduzione delle batterie).
- i. Appare la parola „SECURE“ seguito da „-GOOd-“ – la cassaforte è adesso pronta d'uso.
- j. Chiudete il reparto della batteria.
- k. Fatte la prima apertura utilizzando il codice master dalla fabbrica (vedi sezione 8 „Apertura tramite un codice master“).

## 2. ERRORE ALL'APERTURA

Se introducete un codice sbagliato o cercate di aprire la cassaforte usando una tessera RFID che non ha accesso, si sentirà un segnale acustico cinque volte, e sullo schermo apparirà il messaggio „ERROR“.

## 3. IL PERODO DI BLOCCO DOPO UN'ERRORE

Se avete introdotto un codice incorretto quattro volte o ha cercato l'apertura della cassaforte usando una tessera RFID che non ha autorizzazione, la cassaforte sarà bloccata per 15 minuti, tempo in cui non è possibile lo sblocco della cassaforte. Se, mentre la cassaforte è bloccata premete alcun tasto, sul display apparirà il messaggio „HOLd15“, e il tempo di blocco rimasto sarà conteggiato fino alla fine di questo. Il tempo di blocco può essere annullatè tramite la breve toltà della batterie.

## 4. IL CAMBIAMENTO DELLA BATTERIA

può essere letta o, se la cassaforte non può essere più aperta, dovrete sostituire immediatamente le batterie).

- a. Se è necessario, aprite la cassaforte utilizzando la chiave per l'apertura di emergenza (vedi sezione 11 – L'apertura con la chiave di emergenza).
- b. Togliete le viti di sicurezza dal coperchio dell'apertura di emergenza dall'interno della porta.
- c. Togliete la protezione dal coperchio del reparto della batteria.
- d. Togliete le batterie vecchie
- e. Introducete batterie nuove (alcaline) – rispettate la polarità corretta.
- f. Chiudete il reparto della batteria.

**ATTENZIONE:** dopo il cambiamento della batteria, i codici stoccati (il codice master, il codice cliente) e le tessere RFID rimangono salvate.

## 5. IL CAMBIAMENTO DEL CODICE MASTER

(Il codice master che avete impostato sarà salvato nel caso del cambiamento della batteria)

- a. Con la porta aperta e sbloccata, premete due volte il tasto "CLEAR".
- b. Lo schermo mostrerà "PRGO".
- c. Introducete il codice master corrente (alla consegna il codice è 8-8-8-8-8-8).
- d. Il display mostra "NEU".
- e. Introducete il codice master desiderato (6 cifre).
- f. Sullo display apparirà "AGAIN".
- g. Ripetete il codice master desiderato (6 cifre).
- h. Se sullo schermo appare il messaggio "dONE", il codice master è stato modificato con successo.

**ATTENZIONE:** Se durante l'apertura appare "ERROR" sullo schermo, ri-cominciate la programmazione dal punto 5.a.

## 6. L'APERTURA TRAMITE UN CODICE MASTER

- a. Introducete un codice master attuale (alla consegna questo è 8-8-8-8-8-8).
- b. Durante il processo di apertura, sul display appare il messaggio "OPEN".
- c. Dopo l'apertura, sullo schermo appare il messaggio "OPENEd".

**ATTENZIONE:** Se durante l'apertura sullo schermo appare "ERROR", ri-provate l'apertura usando il codice master che avete salvato anteriormente (vedi il punto 6a).

## 7. LA CHIUSURA USANDO IL CODICE CLIENTE

- a. Chiudete la porta e introducete il codice cliente (tre fino a sei cifre).
- b. Il codice introdotto sarà mostrato sullo schermo.
- c. Confermate l'entrata premendo il tasto "LOCK".
- d. La cassaforte si blocca automaticamente e sullo schermo appare la parola "CLOSE".
- e. Dopo la chiusura corretta, sullo schermo viene mostrata la parola "CLOSED" e il codice selezionato.
- f. Se non è possibile la chiusura corretta, sul display appare il messaggio "ERROR2".
- g. Assicuratevi che la porta è completamente chiusa e ri-cominciate la chiusura così come è scritto al punto 7a.

## 8. L'APERTURA TRAMITE UN CODICE CLIENTE

- a. Con la porta chiusa o con il meccanismo di blocco aperto, introducete il codice cliente che avete impostato prima (tre, quattro, cinque o sei cifre).
- b. Durante il processo di apertura, sul display appare il messaggio "OPEN".
- c. Dopo l'apertura, sul display appare il messaggio "OPENEd".

**ATTENZIONE:** Se durante l'apertura, sullo schermo appare "ERRORE", ri-cominciate l'apertura usando il codice cliente (vedi il punto 8a.).

## 9. LA CHIUSURA DELLA CASSAFORTE USANDO LA TESSERA RFID

- a. Chiudete la porta e tenete una tessera RFID sul simbolo RFID situato sulla destra della tastiera.
- b. La cassaforte viene bloccata automaticamente e sullo schermo appare la parola "CLOSE".
- c. Dopo la chiusura corretta, sullo schermo appare la parola "CLOSED".
- d. Se non è possibile la chiusura corretta, sul display appare il messaggio "ERROR2".
- e. Assicuratevi che la porta è completamente chiusa e ri-cominciate la chiusura così come è descritto al punto 9.

## 10. L'APERTURA DELLA CASSAFORTE USANDO LA TESSERA RFID

- a. Con la porta chiusa o con un meccanismo di blocco aperto, tenete una RFID nel posto tra la tastiera e la protezione dell'apertura tramite la quale l'avete bloccato.
- b. Durante il processo di apertura, sullo schermo appare il messaggio "OPEN".
- c. Dopo l'apertura della cassaforte, sul display appare il messaggio "OPENED".

**ATTENZIONE:** Se durante l'apertura sullo schermo appare il messaggio "ERROR", ri-cominciate il processo di apertura al punto 10.a usando la tessera RFID.

## 11. L'APERTURA DELLA CASSAFORTE TRAMITE LA CHIAVE DI APERTURA DI EMERGENZA

- a. Togliete fuori il coperchio dell'apertura di emergenza situato nella parte destra del raccordo, scorrendo sulla destra.
- b. Introducete nella serratura una delle due chiavi di emergenza ricevute.
- c. Ruotate la chiave sulla sinistra.
- d. Se la tensione della batteria è sufficiente, sarà mostrato il messaggio "OPENEd" e la cassaforte verrà aperta.
- e. Per poter togliere la chiave, la chiave deve essere riportata nella posizione di avvio – la cassaforte si chiuderà di nuovo.

# RFID SAFE

**FIGYELEM:** Kérjük, olvassa el figyelmesen jelen használati utasítást az elektronikus lezárás használata vagy új számkombináció meghatározása előtt. Nem vállalunk felelősséget sem a nem megfelelő csere okozta, sem a külső beavatkozás vagy nem megfelelő kezelés miatt bekövetkező hibás működés esetén, sem például a széf nem megfelelő bezárása miatt keletkezett anyagi károk vagy pénzügyi veszteségek esetén.

**Az Ön „RFID Safe” széfe kinyitható egy master-kóddal, vagy ügyfél-kóddal, RFID aktív kártyával vagy a csomagban található két sürgősségi kulccsal.**

**Minden alkalommal, amikor lenyom egy gombot, az hangot hallat. A téves leütést a “CLEAR” gombbal lehet kijavítani.**

**Ha szeretné, hogy a beütés közben az Ön master-kódja vagy ügyfél kódja ne jelenjen meg a kijelzőn, nyomja le a “0”-ás gombot, majd a „LOCK” gombot. A beírt számkód helyett “-” lesz látható.**

**Nem javasolt nem alkalikus elemek használata.**

A széf gyárilag a 8-8-8-8-8-8 master-kóddal érkezik, de biztonsági okokból azonnal cserélje le a gyári master-kódot valamely személyes master-kóddal.

## 1. KEZDET

- Távolítsa el a csatlakozás jobb oldalán található sürgősségi nyitófedelelet, jobb oldalra csúsztatva.
- A nyitószervezetbe helyezze be valamelyik sürgősségi nyitókulcsot.
- A kulcsot fordítsa el bal oldalra.
- Nyissa ki az ajtót.
- A kulcsot fordítsa vissza kiinduló helyzetébe és vegye ki.
- Távolítsa el a biztonsági csavart az ajtó belső felén elhelyezett, elemeknek fenntartott rekeszből.
- Távolítsa el az elemeknek fenntartott rekesz fedelének védelmét.
- Helyezzen be négy darab alkalikus AA 1,5 voltos elemet (az elemek behelyezésekor figyeljen a megfelelő polaritásra).
- A képernyőn megjelenik a “SECURE”, majd a “-GOOD-” felirat - a széf mostantól használatra kész.
- Csukja be az elemeknek fenntartott rekeszt.
- Az első nyitáskor használja a gyári master-kódot (lásd 8. fejezet “Nyitás a master-kód használatával”).

## 2. HIBAJELZÉS NYITÁSKOR

Ha helytelen kódot üt be vagy nem megfelelő RFID kártyával próbálja kinyitni a széfet, öt alkalommal ismétlődő hangjelzést fog hallani és a kijelzőn megjelenik az “ERROR” üzenet.

## 3. BLOKKOLT IDŐSZAK HIBAJELZÉS UTÁN

Ha négy alkalommal hibás kódot ütött be vagy nem megfelelő RFID kártya segítségével próbálta a széfet kinyitni, a széf 15 percig blokkolva lesz, mely idő alatt a széf kinyitása nem lehetséges. Ha a széf blokkolási ideje alatt lenyomja valamely gombot, megjelenik a “HOLD15” üzenet, ahol a hátralévő blokkolási időt annak lejártáig visszaszámolja. A blokkolási idő az elemek rövid időre történő eltávolításával törölhető.

## 4. ELEMÉK CSERÉJE

(Ha a kijelzőn látható írás gyengül vagy olvashatatlan, vagy ha a széf nem nyitható ki, az elemeket azonnal ki kell cserélni).

- Ha szükséges, nyissa ki a széfet a sürgősségi nyitókulcs segítségével (lásd 11. fejezet - Nyitás a sürgősségi kulcs segítségével).
- Távolítsa el a biztonsági csavart az ajtó belsején található sürgősségi nyitófedélről.
- Távolítsa el az elemek részére fenntartott rekesz fedelének védelmét.
- Távolítsa el a régi elemeket.
- Helyezzen be új elemeket (alkalikus) - tartsa be a megfelelő polaritást.
- Zárja be az elemek részére fenntartott rekeszt.

**FIGYELEM:** Az elem cseréje után az elmentett kódok (master-kód, ügyfél-kód) és az RFID kártyák megmaradnak.

## 5. MASTER-KÓD CSERÉJE

(A beállított master-kód megmarad az elemek cseréje után is)

- Kinyitott és feloldott ajtó mellett nyomja le kétszer a "CLEAR" gombot.
- A kijelzőn megjelenik "PRGO".
- Üsse be az érvényes master-kódot (kiszállításkor a kód 8-8-8-8-8-8).
- A kijelzőn megjelenik "NEU".
- Üsse be a menteni kívánt master-kódot (6 számjegy).
- A kijelzőn megjelenik "AGAIN".
- Ismételje meg az előbbi master-kódot (6 számjegy).
- Ha a kijelzőn megjelenik "dONE", a master-kód sikeresen módosult.

**FIGYELEM:** Ha nyitás közben a kijelzőn megjelenik az "ERROR" üzenet, ismételje meg a programozást az 5.a. ponttól.

## 6. NYITÁS MASTER-KÓD HASZNÁLATÁVAL

- Üsse be az aktuális master-kódot (kiszállításkor a kód 8-8-8-8-8-8).
- A nyitási folyamat közben a kijelzőn megjelenik az "OPEN" üzenet.
- Kinyitás után a kijelzőn megjelenik az "OPENEd" üzenet.

**FIGYELEM:** Ha a nyitási folyamat közben a kijelzőn megjelenik az "ERROR" üzenet, próbálja meg ismét a kinyitást az előzőleg lementett master-kód segítségével. (lásd a 6a pontot).

## 7. BEZÁRÁS ÜGYFÉL-KÓD HASZNÁLATÁVAL

- Zárja be az ajtót és üsse be az ügyfél-kódot (háromtól hat számjegy).
- A beütött kód megjelenik a kijelzőn.
- A "LOCK" gomb lenyomásával igazolja a fenti kódot
- A széf automatikusan leblokkol és a kijelzőn megjelenik a "CLOSE" üzenet.
- Megfelelő bezárás után a kijelzőn megjelenik a "CLOSEd" üzenet és a kiválasztott kód.
- Ha nem lehetséges a megfelelő bezárás, a kijelzőn megjelenik az "ERROR2" üzenet.
- Bizonyosodjon meg róla, hogy az ajtó teljesen be van zárva és ismételje meg a bezárást a7 pontban foglaltak szerint.

## 8. NYITÁS ÜGYFÉL-KÓD HASZNÁLATÁVAL

- Csukott ajtó vagy nyitott blokkolószerkezet mellett üsse be a fent rögzített ügyfél-kódot (három, négy, öt vagy hat számjegy).
- Nyitási folyamat közben a kijelzőn megjelenik az "OPEN" üzenet.
- Nyitás után a kijelzőn megjelenik az "OPENEd" üzenet.

**FIGYELEM:** Ha nyitás közben a kijelzőn megjelenik az "ERROR" üzenet, ismételje meg a nyitást az ügyfél-kódot használva. (lásd a8 pont).

## 9. SZÉF BEZÁRÁSA RFID KÁRTYA SEGÍTSÉGÉVEL

- a. Csukja be az ajtót és egy RFID kártyát helyezzen a billentyűzet jobb oldalán található RFID szimbólumra.
- b. A széf automatikusan leblokkol és a kijelzőn megjelenik a "CLOSE" üzenet.
- c. Megfelelő bezárás után a kijelzőn megjelenik a "CLOSEd" üzenet.
- d. Ha nem lehetséges a megfelelő bezárás, a kijelzőn megjelenik az "ERROR2" üzenet.
- e. Bizonyosodjon meg róla, hogy az ajtó teljesen be van zárva és ismétlje meg a bezárást a 9. pontban foglaltak szerint.

## 10. SZÉF NYITÁSA RFID KÁRTYA SEGÍTSÉGÉVEL

- a. Csukott ajtó vagy nyitott blokkolószerkezet mellett, helyezze a blokkoláshoz használt RFID kártyát a billentyűzet és nyitószervezet irányába.
- b. Nyitási folyamat közben a kijelzőn megjelenik az "OPEN" üzenet.
- c. Nyitás után a kijelzőn megjelenik az "OPENEd" üzenet.

**FIGYELEM:** Ha nyitás közben a kijelzőn megjelenik az "ERROR" üzenet, ismétlje meg a nyitási folyamatot a 10. ponttól, használja az RFID kártyát.

## 11. SZÉF NYITÁSA SÜRGŐSSÉGI KULCS SEGÍTSÉGÉVEL

- a. Távolítsa el a csatlakozás jobb oldalán található sürgősségi nyitófedelelet, jobb oldalra csúsztatva.
- b. Helyezze a zárba a kapott két sürgősségi kulcs egyikét.
- c. Fordítsa el a kulcsot bal oldalra.
- d. Ha az elem feszültsége megfelelő, a kijelzőn megjelenik az "OPENEd" üzenet és a széf kinyílik.
- e. Ahhoz, hogy a kulcsot elávolíthassa, a kulcsot fordítsa vissza a kiindulási pozícióba - ekkor a széf ismét bezáródik.

# RFID SAFE

**POZOR:** Dôkladne si prečítajte tento návod na obsluhu, s k ô r ako aktivujete elektronickú zámku alebo ako budete chcieť nastaviť novú číselnú kombináciu. Nepreberáme zodpovednosť za funkčné poruchy podmienené chybným prestavením, resp. použitím násilia alebo neodbornou manipuláciou, ani za vecné škody či škody na majetku spôsobené napríklad nenáležitým uzamknutím sejf.

**Váš trezor, model „RFID Safe“, sa dá otvoriť pomocou hlavného kódu, hostovského kódu, RFID karty alebo pomocou jedného z oboch dodaných kľúčov na núdzové otváranie.**

**Každé stlačenie tlačidla potvrdí akustický signál.**

**Chybné zadanie sa dá korigovať stlačením tlačidla „CLEAR“.**

**Ak chcete, aby sa zadaný kód (hlavný alebo hostovský) pri zadávaní nezobrazoval na displeji, stlačte pred zadaním kódu tlačidlo „0“ a následne tlačidlo „LOCK“. Namiesto stlačenej číslice sa na displeji zobrazí „-“.**

**Neodporúčame používanie nealkalických batérií.**

Trezor je z výroby dodaný s nastaveným hlavným kódom 8-8-8-8-8-8, z bezpečnostných dôvodov vám odporúčame výrobný hlavný kód ihneď zmeniť na svoj osobný hlavný kód.

## 1. UVEDENIE DO PREVÁDZKY

- Odstráňte kryt zámky na núdzové otváranie vpravo na kovaní jeho posunutím doprava.
- Zasuňte jeden z oboch dodaných kľúčov na núdzové otváranie do zámky.
- Otočte kľúčom doľava.
- Otvorte dvierka.
- Otočte kľúčom späť do východiskovej polohy a vytiahnite ho.
- Odstráňte poistnú skrutku z krytu puzdra batérií na vnútornej strane dvierok.
- Zložte kryt puzdra batérií.
- Vložte štyri kusy 1,5 V (alkalických) batérií typu AA (pri vkladaní batérií dodržte správnu polaritu).
- Na displeji sa zobrazí nápis „SECURe“ a následne „-GOOD-“ – trezor je teraz pripravený na prevádzku.
- Zatvorte puzdro batérií.
- Vykonajte prvé otvorenie pomocou výrobného hlavného kódu (pozri bod 8 „Otváranie pomocou hlavného kódu“).

## 2. CHYBNÉ ZADANIE

Pri zadaní chybného kódu alebo pri pokuse o otvorenie pomocou RFID karty bez prístupového oprávnenia zaznie päťkrát akustický signál a na displeji sa zobrazí nápis „ERROR“.

## 3. ČAS ZABLOKOVANIA PO CHYBNOM ZADANÍ

Po štvornásobnom chybnom zadaní kódu alebo pokuse o otvorenie pomocou RFID karty bez prístupového oprávnenia začne plynúť čas zablokovania v trvaní 15 minút, počas ktorého nie je možné vykonať zadávanie. Ak sa počas času zablokovania stlačí niektoré tlačidlo, zobrazí sa na displeji nápis „HOLD15“ a zvyšný čas zablokovania sa bude odpočítavať až do jeho uplynutia. Tento čas zablokovania sa dá zrušiť krátkodobým vybraním batérií.

## 4. VÝMENA BATÉRIÍ

(ak sú nápisy na displeji slabé alebo nečitateľné alebo ak sa už trezor nedá otvoriť, mali by ste ihneď vymeniť batérie).

- V prípade potreby otvorte trezor pomocou kľúča na núdzové otváranie (pozri bod 11 – Otváranie pomocou kľúča na núdzové otváranie).
- Odstráňte poistnú skrutku z krytu puzdra batérií na vnútornej strane dvierok.
- Zložte kryt puzdra batérií.
- Vyberte staré batérie.
- Vložte nové (alkalické) batérie – dodržte správnu polaritu.
- Zatvorte puzdro batérií.

**POZOR:** Po výmene batérií zostanú uložené kódy (hlavný kód, hostovský kód) a uložené RFID karty zachované.

## 5. ZMENA HLAVNÉHO KÓDU

(vami zvolený hlavný kód zostane pri výmene batérií zachovaný)

- Po otvorení a odomknutí dvierok stlačte dvakrát tlačidlo „CLEAR“.
- Na displeji sa zobrazí nápis „PRGO“.
- Zadajte aktuálny hlavný kód (pri dodaní 8-8-8-8-8-8).
- Na displeji sa zobrazí nápis „NEU“.
- Zadajte vami zvolený hlavný kód (šesťmiestny).
- Na displeji sa zobrazí nápis „AGAIN“.
- Zopakujte vami zvolený hlavný kód (šesťmiestny).
- Po zobrazení nápisu „dONE“ na displeji je hlavný kód úspešne zmenený.

**POZOR:** Ak sa počas programovania zobrazí na displeji nápis „ERROR“, začnite s programovaním od bodu 5.a.

## 6. OTVÁRANIE POMOCOU HLAVNÉHO KÓDU

- Zadajte aktuálny hlavný kód (pri dodaní 8-8-8-8-8-8).
- Počas procesu otvárania sa na displeji zobrazí nápis „OPEN“.
- Po otvorení sa na displeji zobrazí nápis „OPENEd“.

**POZOR:** Ak sa počas otvárania zobrazí na displeji nápis „ERROR“, začnite s otváraním pomocou hlavného kódu, ktorý ste predtým uložili, od bodu 6.a.

## 7. UZAMYKANIE POMOCOU HOSTOVSKÉHO KÓDU

- Zatvorte dvierka a zadajte vami zvolený hostovský kód (tri až šesť číslic).
- Zadaný kód sa zobrazí na displeji.
- Potvrďte zadanie stlačením tlačidla „LOCK“.
- Trezor sa automaticky uzamkne a na displeji sa zobrazí nápis „CLOSE“.
- Po správnom uzamknutí sa na displeji zobrazí nápis „CLOSEd“ a zvolený kód.
- Ak správne uzamknutie nie je možné, zobrazí sa na displeji nápis „ERROR2“.
- Uistite sa, že dvierka sú úplne zatvorené a začnite znovu s uzamykaním, tak ako je opísané od bodu 7.a.

## 8. OTVÁRANIE POMOCOU HOSTOVSKÉHO KÓDU

- Po zatvorení dvierok alebo vysunutí uzatváracieho mechanizmu zadajte hostovský kód, ktorý ste si predtým zvolili (tri, štyri, päť alebo šesť číslic).
- Počas procesu otvárania sa na displeji zobrazí nápis „OPEN“.
- Po otvorení sa na displeji zobrazí nápis „OPENEd“.

**POZOR:** Ak sa počas otvárania zobrazí na displeji nápis „ERROR“, začnite s otváraním pomocou hostovského kódu, ktorý ste predtým uložili, od bodu 8.a.



## 9. UZAMYKANIE POMOCOU RFID KARTY

- a. Zatvorte dvierka a RFID kartu priložte na symbol RFID vpravo od klávesnice.
- b. Trezor sa automaticky uzamkne a displeji sa zobrazí nápis „CLOSE“.
- c. Po správnom uzamknutí sa na displeji zobrazí nápis „CLOSEd“.
- d. Ak správne uzamknutie nie je možné, zobrazí sa na displeji nápis „ERROR2“.
- e. Uistite sa, že dvierka sú úplne zatvorené a začnite znovu s uzamykaním, tak ako je opísané od bodu 9.a.

## 10. OTVÁRANIE POMOCOU RFID KARTY

- a. Po zatvorení dvierok alebo vysunutí uzatváracieho mechanizmu priložte RFID kartu na kovanie medzi klávesnicou a krytom zámky na núdzové otváranie, pomocou ktorej ste vykonali uzamknutie.
- b. Počas procesu otvárania sa na displeji zobrazí nápis „OPEN“.
- c. Po otvorení sa na displeji zobrazí nápis „OPENEd“.

**POZOR:** Ak sa počas otvárania zobrazí na displeji nápis „ERROR“, začnite s otváraním pomocou RFID karty, ktorú ste predtým uložili, od bodu 10.a.

## 11. OTVÁRANIE POMOCOU KLÚČA NA NÚDZOVÉ OTVÁRANIE

- a. Odstráňte kryt zámky na núdzové otváranie vpravo na kovaní jeho posunutím doprava.
- b. Zasuňte jeden z oboch dodaných kľúčov na núdzové otváranie do zámky.
- c. Otočte kľúčom doľava.
- d. Pri dostatočnom napätí batérií sa na displeji zobrazí nápis „OPENEd“ a trezor je otvorený.
- e. Pri vyťahovaní musíte kľúč otočiť späť do východiskovej polohy – trezor je znovu uzamknutý.

# RFID SAFE

**POZOR:** Důkladně si přečtěte tento návod k obsluze, dříve než aktivujete elektronický zámek nebo než budete chtít nastavit novou číselnou kombinaci. Nepřebíráme zodpovědnost za chybné nastavení, případně neodbornou manipulaci s použitím násilí, ani za věcné škody či škody na majetku způsobené například špatným uzamčením sejfů.

**Váš trezor, model "RFID Safe", se dá otevřít pomocí hlavního kódu, hostitelského kódu, RFID karty nebo pomocí jednoho z obou dodaných klíčů na nouzové otevírání.**

**Každé stisknutí tlačítka potvrdí akustický signál.**

**Chybné zadání lze korigovat stisknutím tlačítka "CLEAR".**

**Pokud chcete, aby se zadaný kód (hlavní nebo host) při zadávání nezobrazoval na displeji, stiskněte před zadáním kódu tlačítko "0" a následně tlačítko "LOCK". Namísto zvolené číslice se na displeji zobrazí "-".**

**Nedoporučujeme používání nealkalických baterií.**

Trezor je z výroby dodán s nastaveným hlavním kódem 8-8-8-8-8-8, z bezpečnostních důvodů vám doporučujeme výrobní hlavní kód ihned změnit na svůj osobní hlavní kód.

## 1. UVEDENÍ DO PROVOZU

- Posunutím doprava odstraňte kryt zámku na nouzové otevírání vpravo na kování.
- Zasuňte jeden z obou dodaných klíčů na nouzové otevírání do zámku.
- Otočte klíčem doleva.
- Otevřete dvířka.
- Otočte klíčem zpět do výchozí polohy a vytáhněte jej.
- Odstraňte pojistný šroub z krytu pouzdra baterií na vnitřní straně dvířek.
- Sejměte kryt pouzdra baterií.
- Vložte čtyři kusy 1,5 V (alkalických) baterií typu AA (při vkládání baterií dodržte správnou polaritu).
- Na displeji se zobrazí nápis "SECURE" a následně "-GOOD-" - trezor je nyní připraven k provozu.
- Zavřete pouzdro baterií.
- Proveďte první otevření pomocí výrobního hlavního kódu (viz bod 8 "Otevírání pomocí hlavního kódu").

## 2. CHYBNÉ ZADÁNÍ

Při zadání chybného kódu nebo při pokusu o otevření pomocí RFID karty bez přístupového oprávnění zazní pětkrát akustický signál a na displeji se zobrazí "ERROR".

## 3. ČAS BLOKOVÁNÍM PŘI CHYBNÉM ZADÁNÍ

Po čtyřnásobném chybném zadání kódu nebo pokusu o otevření pomocí RFID karty bez přístupového oprávnění začne běžet čas zablokování v trvání 15 minut, během kterého nelze provést zadávání. Pokud se během času zablokování stiskne některé tlačítko, zobrazí se na displeji nápis "HOLD15" a zbývající čas zablokování se bude odpočítávat až do jeho uplynutí. Tento čas zablokování lze zrušit krátkodobým vybráním baterií.

## 4. VÝMĚNA BATERIÍ

(pokud jsou nápisy na displeji slabé nebo nečitelné nebo již trezor nelze otevřít, měli byste ihned vyměnit baterie).

- V případě potřeby otevřete trezor pomocí klíče na nouzové otevírání (viz bod 11 - Otevírání pomocí klíče na nouzové otevírání).
- Odstraňte pojistný šroub z krytu pouzdra baterií na vnitřní straně dvířek.
- Sejměte kryt pouzdra baterií.
- Vyjměte staré baterie.
- Vložte nové (alkalické) baterie - dodržte správnou polaritu.
- Zavřete pouzdro baterií.

**POZOR:** Po výměně baterií zůstanou uloženy kódy (hlavní kód, hostitelský kód) a také RFID karty budou zachovány.

## 5. ZMĚNA HLAVNÍHO KÓDU

(vámi zvolený hlavní kód zůstane při výměně baterií zachován)

- Po otevření a odemknutí dvířek stiskněte dvakrát tlačítko "CLEAR".
- Na displeji se zobrazí nápis "PRGO".
- Zadejte aktuální hlavní kód (při dodání 8-8-8-8-8-8).
- Na displeji se zobrazí nápis "NEU".
- Zadejte vámi zvolený hlavní kód (šestimístný).
- Na displeji se zobrazí nápis "AGAIN".
- Opakujte vámi zvolený hlavní kód (šestimístný).
- Po zobrazení nápisu "Done" na displeji je hlavní kód úspěšně změněn.

**POZOR:** Pokud se během programování zobrazí na displeji nápis "ERROR", začněte s programováním od bodu 5.a.

## 6. OTEVÍRÁNÍ POMOCÍ HLAVNÍHO KÓDU

- Zadejte aktuální hlavní kód (při dodání 8-8-8-8-8-8).
- Během procesu otevírání se na displeji zobrazí nápis "OPEN".
- Po otevření se na displeji zobrazí nápis "opened".

**POZOR:** Pokud se během otevírání zobrazí na displeji nápis "ERROR", začněte s otvíráním pomocí hlavního kódu, který jste předtím uložili, od bodu 6.a.

## 7. UZAMYKÁNÍ POMOCÍ HOSTITELSKÉHO KÓDU

- Zavřete dvířka a zadejte vámi zvolený hosty kód (tři až šest číslic).
- Zadaný kód se zobrazí na displeji.
- Potvrďte zadání stisknutím tlačítka "LOCK".
- Trezor se automaticky uzamkne a na displeji se zobrazí nápis "CLOSE".
- Po správném uzamčení se na displeji zobrazí nápis "closed" a zvolený kód.
- Pokud správně uzamčení není možné, zobrazí se na displeji nápis "ERROR2".
- Ujistěte se, že dvířka jsou zcela zavřené a začněte znovu s uzamykáním, tak jak je popsáno od bodu 7.a.

## 8. OTEVÍRÁNÍ POMOCÍ HOSTITELSKÉHO KÓDU

- Po zavření dvířek nebo vysunutí uzavíracího mechanismu zadejte hostitelský kód, který jste si předtím zvolili (tři, čtyři, pět nebo šest číslic).
- Během procesu otevírání se na displeji zobrazí nápis "OPEN".
- Po otevření se na displeji zobrazí nápis "opened".

**POZOR:** Pokud se během otevírání zobrazí na displeji nápis "ERROR", začněte s otvíráním pomocí hostitelského kódu, který jste předtím uložili, od bodu 8.a.

## 9. UZAMYKÁNÍ POMOCÍ RFID KARTY

- a. Zavřete dvířka a RFID kartu přiložte na symbol RFID vpravo od klávesnice.
- b. Trezor se automaticky uzamkne a displeji se zobrazí nápis "CLOSE".
- c. Po správném uzamčení se na displeji zobrazí nápis "closed".
- d. Pokud správně uzamčení není možné, zobrazí se na displeji nápis "ERROR2".
- e. Ujistěte se, že dvířka jsou zcela zavřené a začněte znovu s uzamykáním, tak jak je popsáno od bodu 9.a.

## 10. OTEVÍRÁNÍ POMOCÍ RFID KARTY

- a. Po zavření dvířek nebo vysunutí uzavíracího mechanismu přiložte RFID kartu na kování mezi klávesnicí a krytem zámky na nouzové otevírání, pomocí které jste provedli uzamčení.
- b. Během procesu otevírání se na displeji zobrazí nápis "OPEN".
- c. Po otevření se na displeji zobrazí nápis "opened".

**POZOR:** Pokud se během otevírání zobrazí na displeji nápis "ERROR", začněte s otvíráním pomocí RFID karty, kterou jste předtím uložili, od bodu 10.a.

## 11. OTEVÍRÁNÍ POMOCÍ KLÍČE NA NOUZOVÉ OTEVÍRÁNÍ

- a. Posunutím doprava odstraňte kryt zámku na nouzové otevírání vpravo na kování.
- b. Zasuňte jeden z obou dodaných klíčů na nouzové otevírání do zámku.
- c. Otočte klíčem doleva.
- d. Při dostatečném napětí baterií se na displeji zobrazí nápis "opened" a trezor je otevřený.
- e. Při vytahování musíte klíč otočit zpět do výchozí polohy - trezor je znovu uzamčen.

# RFID SAFE

**OPOMBA:** Pred uporabo elektronske ključavnice ali nastavitvijo nove številke kombinacije pazno preberite to navodilo. Ne odgovarjamo za škodo za nepravilno delovanje zaradi neustrezne spremembe, uporabe sile ali neustreznega ravnanja, niti za materialno škodo ali finančno izgubo, na primer zaradi neustreznega zapiranja sefa.

Vaš „RFID sef“ (sef z radiofrekvenčno identifikacijo) se lahko odpre z glavnim ključem, uporabniško kodo, aktivno RFID kartico ali z enim od dveh priloženih zasilnih ključev.

Ob vsakem pritisku na gumb boste zaslišali zvočni signal. Če se zatipkate, lahko to popravite z izbiro tipke „POČISTI“.

Če med tipkanjem ne želite izpisa glavne ali uporabniške kode na zaslonu, pritisnite tipko „0“ in nato tipko „ZAKLENI“. Namesto izpisa številke se bo prikazal simbol „-“.

Odsvetujemo uporabo nealkalnih baterij.

Sef ima tovarniško nastavljeno glavno kodo 8-8-8-8-8-8, zaradi varnosti pa priporočamo, da tovarniško glavno kodo nemudoma zamenjate z osebno glavno kodo.

## 1. ZAČETEK

- Odstranite pokrov za odpiranje v sili desno od konektorja, tako da ga zadržate na desno.
- V ključavnico vstavite enega od dveh priloženih zasilnih ključev
- Ključ obrnite na levo.
- Odprite vrata.
- Ključ obrnite nazaj v začetni položaj in ga izvlecite.
- Odstranite varnostni zapah na pokrovu prostora za baterije znotraj vrat.
- Odstranite zaščito na pokrovu prostora za baterije.
- Vstavite štiri AA 1,5 voltne alkalne baterije (pri vstavljanju baterij se prepričajte o pravilni polariteti).
- Na zaslonu se bo izpisalo „VARNO“, nato pa še „-DOBRO-“ – sef je zdaj pripravljen za uporabo.
- Zaprte prostor za baterije.
- Opravite prvo odpiranje z uporabo tovarniške glavne kode (glej razdelek 8 „Odpiranje z glavno kodo“).

## 2. NAPAKA PRI ODPIRANJU

Če vpišete napačno kodo ali poskušate odpreti sef z RFID kartico brez dostopa, boste zaslišali pet zvočnih signalov, na zaslonu pa se bo izpisalo „NAPAKA“.

## 3. ČAS ZAKLEPA PO NAPAKI

Če vpišete napačno kodo ali poskusite sef odpreti z nepooblaščenno RFID kartico, se bo sef za 15 minut zaklenil in ga v tem času ne bo mogoče odkleniti. Če boste medtem, ko je sef zaklenjen, pritisnili na katero koli tipko, se bo na zaslonu izpisalo „ČAKAJ15“, čas zaklepa pa se bo odšteval do konca. Čas zaklepa lahko prekličete tako, da za kratek čas odstranite baterije.

## 4. MENJAVA BATERIJ

(baterije morate nemudoma zamenjati, če je zapis na zaslonu nerazločen ali ga sploh ni mogoče prebrati, ali če se sefa ne da odpreti).

- Po potrebi odprite sef s ključem za odpiranje v sili (glejte razdelek 11 – Odpiranje s ključem za odpiranje v sili).
- Odstranite varnostni zapah s pokrova zasilnega odpirala z notranje strani vrat.
- Odstranite zaščito na pokrovu prostora za baterije.
- Odstranite stare baterije.
- Vstavite nove (alkalne) baterije – pazite na pravilno polariteto.
- Zaprte prostor za baterije.

**OPOMBA:** shranjene kode (glavna koda, uporabniška koda) in RFID kartice ostanejo po menjavi baterij shranjene.

## 5. SPREMEMBA GLAVNE KODE

(glavna koda, ki ste jo nastavili, ostane shranjena ob menjavi baterije)

- Pri odprtih in odklenjenih vratih dvakrat pritisnite na tipko "POČISTI".
- Na zaslonu se bo izpisalo "PRGO".
- Vpišite trenutno glavno kodo (tovarniška koda je 8-8-8-8-8-8).
- Na zaslonu se bo izpisalo "NOVO".
- Vpišite želeno glavno kodo (6 števk).
- Na zaslonu se bo izpisalo "PONOVRNO".
- Ponovite želeno glavno kodo (6 števk).
- Če se na zaslonu izpiše "OPRAVLJENO", je bila glavna koda uspešno spremenjena.

**OPOMBA:** Če se med odpiranjem na zaslonu izpiše "NAPAKA", ponovite programiranje od točke 5.a.

## 6. ODPIRANJE Z GLAVNO KODO

- Vpišite trenutno glavno kodo (tovarniška koda je 8-8-8-8-8-8).
- Med odpiranjem se bo na zaslonu izpisalo "ODPIRANJE".
- Po odprtju se bo na zaslonu izpisalo "ODPRTO".

**OPOMBA:** Če se med odpiranjem na zaslonu izpiše "NAPAKA", poskusite znova odpreti s predhodno shranjeno glavno kodo (glejte 6.a).

## 7. ZAPIRANJE Z UPORABNIŠKO KODO

- Zaprte vrata in vpišite uporabniško kodo (od tri do šest števk).
- Vpisana koda se bo izpisala na zaslonu.
- Vnos potrdite s tipko "ZAKLENI".
- Sef se bo samodejno zaklenil, na zaslonu pa se bo izpisalo "ZAPIRANJE".
- Po pravilnem zaprtju se bo na zaslonu izpisalo "ZAPRTO" in izbrana koda.
- Če pravilno zapiranje ni mogoče, se bo na zaslonu izpisalo "NAPAKA2".
- Prepričajte se, da so vrata popolnoma zaprta, in ponovite zapiranje, kot je opisano v točki 7.a.

## 8. ODPIRANJE Z UPORABNIŠKO KODO

- Pri zaprtih vratih ali odprtem mehanizmu za zaklepanje vpišite predhodno nastavljeno uporabniško kodo (tri, štiri, pet ali šest števk).
- Med odpiranjem se bo na zaslonu izpisalo "ODPIRANJE".
- Po odprtju se bo na zaslonu izpisalo "ODPRTO".

**OPOMBA:** Če se med odpiranjem na zaslonu izpiše "NAPAKA", ponovite odpiranje z uporabniško kodo (glejte točko 8.a.).

## 9. ZAPIRANJE SEFA Z RFID KARTICO

- a. Zaprite vrata in pristonite RFID kartico na simbol RFID na desni strani tipkovnice.
- b. Sef se bo samodejno zaklenil, za zaslonu pa se bo izpisalo "ZAPIRANJE".
- c. Po pravilnem zaprtju se bo na zaslonu izpisalo "ZAPRTO".
- d. Če pravilno zapiranje ni mogoče, se bo na zaslonu izpisalo "NAPAKA2".
- e. Prepričajte se, da so vrata popolnoma zaprta, in ponovite zapiranje, kot je opisano v točki 9.a.

## 10. ODPIRANJE SEFA Z RFID KARTICO

- a. Pri zaprtih vratih ali odprtem mehanizmu za zaklepanje postavite RFID kartico med tipkovnico in odpiralno varovalo, s katerim ste jih zaklenili.
- b. Med odpiranjem se bo na zaslonu izpisalo "ODPIRANJE".
- c. Po odprtju sefa se bo na zaslonu izpisalo "ODPRTO".

**OPOMBA:** Če se med odpiranjem na zaslonu izpiše "NAPAKA", ponovite odpiranje od točke 10.a z RFID kartico.

## 11. ODPIRANJE SEFA S KLJUČEM ZA ODPIRANJE V SILI

- a. Odstranite pokrov za zasilno odpiranje na desni strani konektorja, tako da ga zadržate na desno.
- b. V ključavnico vstavite enega od dveh zasilnih ključev, ki ste ju prejeli.
- c. Obrnite ključ na levo.
- d. Če je napetost baterij zadostna, se bo prikazal napis "ODPRTO" in sef se bo odprl.
- e. Ključ izvlečete tako, da ga vrnete v začetni položaj, in sef se bo spet zaprl.

# RFID SAFE

**ATENȚIE:** Vă rugăm să citiți cu atenție aceste instrucțiuni de utilizare înainte de a utiliza blocarea electronică sau de a seta o nouă combinație de numere. Nu ne asumăm nici o responsabilitate nici pentru funcționarea necorespunzătoare datorată schimbării inadecvate, folosirii forței sau al unui tratament inaplicabil, nici pentru daunele materiale sau pierderile financiare care pot fi datorate, de exemplu, închiderii necorespunzătoare a seifului.

**Seiful dumneavoastră „RFID Safe” poate fi deschis cu un cod master , cu un cod de client, cu un card RFID activ sau cu una dintre cele două chei de urgență furnizate.**

**De fiecare data cand apăsați o tastă se aude un semnal sonor. O tastare incorectă poate fi corectată apăsând tasta “CLEAR”.**

**Dacă doriți ca pe măsură ce tastați, codul dumneavoastră master sau de client să nu fie afișat pe ecran, apăsați butonul „0” și apoi butonul „LOCK”. În loc de numărul tastat, se afișează “-”. Nu se recomandă utilizarea bateriilor nealcaline.**

Seiful este livrat din fabrică cu codul master 8-8-8-8-8-8, dar din motive de securitate vă recomandăm să schimbați imediat codul master din fabrică cu un cod master personal.

## 1. ÎNCEPUT

- Scoateți capacul deschiderii de urgență situat în partea dreaptă a racordului glisand spre partea dreapta.
- Introduceți în încuietoare una dintre cele două chei de deschidere de urgență furnizate.
- Rotiți cheia spre partea stânga.
- Deschideți ușa.
- Rotiți cheia în poziția inițială și scoateți-o.
- Scoateți șurubul de siguranță de pe capacul compartimentului pentru baterii din interiorul ușii.
- Scoateți protecția de pe capacul compartimentului bateriei.
- Introduceți patru baterii alcaline AA de 1,5 volți (atenție ca polaritatea să fie corectă la introducerea bateriilor).
- Apare afișat “SECURE” urmat de “-GOOD-” - seiful este acum gata de utilizare.
- Închideți compartimentul bateriei.
- Efectuați prima deschidere utilizând codul master din fabrică (vezi secțiunea 8 “Deschidere prin intermediul unui cod master”).

## 2. EROARE LA DESCHIDERE

Dacă introduceți un cod greșit sau încercați să deschideți seiful folosind un card RFID care nu are acces, se va auzi un semnal acustic de cinci ori, iar pe afișaj va apărea mesajul “ERROR”.

## 3. PERIOADA DE BLOCARE DUPA O EROARE

Dacă ați fost introdus un cod incorect de patru ori sau ați încercat deschiderea seifului folosind un card RFID care nu are autorizație, seiful va fi blocat timp de 15 minute, timp în care nu este posibilă deblocarea seifului. Dacă în timp ce seiful este blocat apăsați vreuna dintre taste , pe afișaj va apărea mesajul “HOLD15”, iar timpul de blocare rămas va fi numărat până la terminarea acestuia. Timpul de blocare poate fi anulat prin scoaterea scurtă a bateriilor.



## 4. SCHIMBAREA BATERIEI

(Dacă pe afișaj scrisul devine slab sau nu poate fi citit, sau dacă seiful nu mai poate fi deschis, ar trebui să înlocuiți imediat bateriile).

- Dacă este necesar, deschideți seiful utilizând cheia pentru deschidere de urgență (vezi secțiunea 11 - Deschiderea cu cheia de deschidere de urgență).
- Scoateți șurubul de siguranță de pe capacul deschiderii de urgență din interiorul ușii.
- Scoateți protecția de pe capacul compartimentului bateriei.
- Scoateți bateriile vechi.
- Introduceți baterii noi (alcaline) - respectați polaritatea corectă.
- Închideți compartimentul bateriei.

**ATENȚIE:** după schimbarea bateriei, codurile stocate (codul master, codul de client) și cardurile RFID rămân salvate.

## 5. SCHIMBAREA CODULUI MASTER

(Codul master pe care l-ați setat va fi salvat în cazul schimbării bateriei)

- Cu ușa deschisă și deblăcată, apăsați de două ori tasta "CLEAR".
- Ecranul va afișa "PRGO".
- Introduceți codul master curent (la livrare codul este 8-8-8-8-8-8).
- Afișajul arată "NEU".
- Introduceți codul master dorit (6 cifre).
- Pe afișaj va apărea "AGAIN".
- Repețiți codul master dorit (6 cifre).
- Dacă pe afișaj apare mesajul "dONE", codul master a fost modificat cu succes

**ATENȚIE:** Dacă în timpul deschiderii apare "ERROR" pe ecran, re-începeți programarea de la punctul 5.a.

## 6. DESCHIDEREA PRIN INTERMEDIUL UNUI COD MASTER

- Introduceți codul master actual (la livrare acesta este 8-8-8-8-8-8).
- În timpul procesului de deschidere, pe afișaj apare mesajul "OPEN".
- După deschidere, pe afișaj apare mesajul "OPENEd".

**ATENȚIE:** Dacă în timpul deschiderii pe afișaj apare "ERROR", re-încercați deschiderea folosind codul master pe care l-ați salvat anterior (vezi punctul 6.a).

## 7. ÎNCHIDEREA FOLOSIND CODUL DE CLIENT

- Închideți ușa și introduceți codul de client (trei până la șase cifre).
- Codul introdus va fi afișat pe ecran.
- Confirmați intrarea apăsând tasta "LOCK".
- Seiful se blochează automat și pe ecran apare afișat "CLOSE".
- După închiderea corectă, pe ecran se afișează "CLOSEd" și codul selectat.
- Dacă nu este posibilă închiderea corectă, pe display apare mesajul "ERROR2".
- Asigurați-vă că ușa este complet închisă și re-începeți închiderea așa cum este descris la punctul 7.a.

## 8. DESCHIDEREA PRIN INTERMEDIUL UNUI COD DE CLIENT

- Cu ușa închisă sau cu mecanismul de blocare deschis, introduceți codul de client pe care l-ați setat anterior (trei, patru, cinci sau șase cifre).
- În timpul procesului de deschidere, pe afișaj apare mesajul "OPEN".
- După deschidere, pe afișaj apare mesajul "OPENEd".

**ATENȚIE:** Dacă în timpul deschiderii pe ecran apare "EROARE", re-începeți deschiderea folosind codul de client (vezi punctul 8.a.).

## 9. INCHIDEREA SEIFULUI FOLOSIND CARDUL RFID

- a. Închideți ușa și țineți un card RFID pe simbolul RFID situat în partea dreaptă a tastaturii.
- b. Seiful se blochează automat și pe ecran se afișează "CLOSE".
- c. După închiderea corectă, pe ecran se afișează "CLOSEd".
- d. Dacă nu este posibilă închiderea corectă, pe display apare mesajul "ERROR2".
- e. Asigurați-vă că ușa este complet închisă și re-începeți închiderea așa cum este descris la punctul 9.a.

## 10. DESCHIDEREA SEIFULUI FOLOSIND CARDUL RFID

- a. Cu ușa închisă sau cu un mecanismul de blocare deschis, țineți un card RFID în locul dintre tastatură și protecția deschiderii prin intermediul careia l-ați blocat.
- b. În timpul procesului de deschidere, pe afișaj apare mesajul "OPEN".
- c. După deschiderea seifului, pe afișaj apare mesajul "OPENEd".

**ATENȚIE:** Dacă în timpul deschiderii pe ecran apare mesajul "ERROR", re-începeți procesul de deschidere la punctul 10.a folosind cardul RFID.

## 11. DESCHIDEREA SEIFULUI PRIN INTERMEDIUL CHEII DE DESCHIDERE DE URGENTA

- a. Scoateți capacul deschiderii de urgență situat în partea dreaptă a racordului glisand spre partea dreapta.
- b. Introduceți în încuietoare una dintre cele două chei de urgență primite.
- c. Rotiți cheia spre stânga.
- d. Dacă tensiunea bateriei este suficientă, va fi afișat mesajul "OPENEd" și seiful se va deschide.
- e. Pentru a putea scoate cheia, cheia trebuie readusă în poziția de pornire - seiful se va închide din nou.

# RFID SAFE

**UWAGA:** Przed rozpoczęciem korzystania z elektronicznego blokowania lub ustawieniem nowej kombinacji cyfr, prosimy o uważne przeczytanie instrukcji obsługi. Nie ponosimy odpowiedzialności za niewłaściwie działanie spowodowane niepoprawną zmianą kodu, użyciem siły lub innym niewłaściwym zachowaniem ani za straty materialne lub finansowe spowodowane, na przykład niepoprawnym zamknięciem sejfów.

**Sejf „RFID Safe” może zostać otwarty za pomocą kodu master, kodu klienta oraz aktywnej karty RFID lub też za pomocą jednego z dwóch kluczy awaryjnych znajdujących się w komplecie.**

**Przy każdorazowym naciśnięciu klawisza, słychać dźwięk. Niepoprawnie wybraną cyfrę można poprawić poprzez naciśnięcie klawisza „CLEAR”.**

**Jeśli, w trakcie wyboru zapisanego kodu master lub kodu klienta, nie chcą państwo, aby był on wyświetlany na ekranie, należy przycisnąć klawisz „0” a następnie „LOCK”. Zamiast wybranego kodu, pojawi się „-”**

**Nie zaleca się użycia baterii niealkalicznych.**

Kod master sejfów jest ustawiony fabrycznie na 8-8-8-8-8-8, jednak z uwagi na bezpieczeństwo zalecamy natychmiastową zmianę ustawionego fabrycznie kodu master na wybraną przez siebie kombinację cyfr:

## 1. ROZPOCZĘCIE KORZYSTANIA

- Zdjąć pokrywę awaryjnego otwarcia znajdującego się po prawej stronie od zawiasów, przesuwając ją w prawo.
- Do zamka włożyć jeden z dwóch znajdujących się w zestawie kluczy awaryjnych.
- Przekręcić klucz w lewą stronę.
- Otworzyć drzwi,
- Przekręcić klucz na pierwotną pozycję i wyjąć go.
- Wykręcić śrubę awaryjną z pokrywy komory baterii znajdującego się wewnątrz drzwi.
- Wyjąć zabezpieczenie z pokrywy komory baterii.
- Włożyć cztery baterie alkaliczne AA 1,5 V (należy uważać na oznaczenie biegunowości).
- Na ekranie pojawi się „SECURE” a następnie „-GOOD-” - sejf jest gotowy do użycia.
- Zamknąć komorę baterii.
- Otworzyć sejf po raz pierwszy za pomocą ustawionego fabrycznie kodu master (zob. Sekcja 8 „Otwarcie za pomocą kodu master”).

## 2. BŁĄD PRZY OTWIERANIU

Jeżeli wprowadzony zostanie błędny kod lub będzie miała miejsce próba otwarcia za pomocą nieautoryzowanej karty RFID, zostanie wyemitowany pięciokrotny dźwięk, zaś na ekranie pojawi się komunikat „ERROR”

## 3. CZAS TRWANIA BLOKADY PO BŁĘDZIE

Jeżeli wprowadzony został czterokrotnie niepoprawny kod lub miała miejsce próba otwarcia za pomocą nieautoryzowanej karty RFID, sejf zostanie zablokowany na 15 minut. W tym czasie odblokowanie sejfów jest niemożliwe. Jeżeli w czasie, gdy sejf jest zablokowany, zostanie naciśnięty jakikolwiek klawisz, na ekranie pojawi się komunikat „HOLD15” i odliczany będzie czas pozostały do odblokowania sejfów. Czas blokady może zostać zresetowany poprzez krótkie wyjęcie baterii.

## 4. ZMIANA BATERII

(Jeżeli napisy pojawiające się na ekranie staną się wyblakłe lub nieczytelne, lub jeżeli nie można już otworzyć sejfu, należy natychmiast wymienić baterie).

- a. Jeśli to konieczne, otworzyć sejf za pomocą klucza do awaryjnego otwarcia (zob. Sekcja 11 - Otwarcie za pomocą klucza do awaryjnego otwierania).
- b. Wykręcić śrubę awaryjną z pokrywy awaryjnego otwarcia znajdującego się wewnątrz drzwi.
- c. Wyjąć zabezpieczenie z pokrywy miejsca na baterie.
- d. Wyjąć zużyte baterie.
- e. Włożyć nowe baterie (alkaliczne) - ustawiając je zgodnie z polarnością.
- f. Zamknąć komorę baterii.

**UWAGA:** po zmianie baterii ustawione kody (kod master, kod klienta) oraz karty RFID pozostają zapisane.

## 5. ZMIANA KODU MASTER

(Ustawiony kod master pozostanie zapisany w razie wymiany baterii).

- a. Przy otwartych i odblokowanych drzwiach, nacisnąć dwukrotnie przycisk „CLEAR”.
- b. Na ekranie zostanie wyświetlony komunikat „PRGO”.
- c. Wprowadzić aktualny kod master (przy zakupie kod master to 8-8-8-8-8-8).
- d. Na ekranie pojawi się komunikat „NEU”.
- e. Wprowadzić nowy kod master (6 cyfr).
- f. Na ekranie pojawi się komunikat „AGAIN”.
- g. Ponownie wprowadzić nowy kod master (6 cyfr).
- h. Jeśli na wyświetlaczu pojawi się komunikat „dONE” - kod master został zmieniony z powodzeniem.

**UWAGA:** jeżeli w momencie otwarcia na ekranie pojawi się komunikat „ERROR”, należy powtórzyć kroki z punktu 5.a.

## 6. OTWARCIE ZA POMOCĄ KODU MASTER

- a. Wprowadzić aktualny kod master (przy zakupie to 8-8-8-8-8-8).
- b. W trakcie otwierania, na wyświetlaczu pojawi się komunikat „OPEN”.
- c. Po otwarciu, na wyświetlaczu pojawi się komunikat „OPENED”.

**UWAGA:** Jeżeli w trakcie otwierania pojawi się komunikat „ERROR”, należy ponownie spróbować otwarcia za pomocą poprzednio zapisanego kodu master (zob. punkt 6.a.)

## 7. ZAMKNIĘCIE ZA POMOCĄ KODU KLIENTA

- a. Zamknąć drzwi i wprowadzić kod klienta (od trzech do sześciu cyfr).
- b. Wprowadzony kod zostanie wyświetlony na ekranie.
- c. Potwierdzić poprzez naciśnięcie klawisza „LOCK”.
- d. Sejf zostanie automatycznie zablokowany, a na ekranie pojawi się komunikat „CLOSE”.
- e. Po poprawnym zamknięciu, na ekranie wyświetli się komunikat „CLOSEd” oraz wybrany kod.
- f. Jeżeli poprawne zamknięcie nie jest możliwe, na wyświetlaczu pojawi się komunikat „ERROR2”.
- g. Należy upewnić się, że drzwi są całkowicie zamknięte oraz ponownie przystąpić do zamykania zgodnie z punktem 7.a.

## 8. OTWARCIE ZA POMOCĄ KODU KLIENTA

- a. Przy zamkniętych drzwiach lub odblokowanym mechanizmie blokującym, wprowadzić wcześniej ustawiony kod klienta (trzy, cztery, pięć lub sześć cyfr).
- b. W trakcie otwierania, na wyświetlaczu pojawi się komunikat „OPEN”.
- c. Po otwarciu, na wyświetlaczu pojawi się komunikat „OPENED”.

**UWAGA:** Jeżeli w trakcie otwierania na ekranie pojawi się komunikat „ERROR”, należy ponownie przystąpić do otwierania używając kodu klienta (zob. punkt 8.a.).

## 9. ZAMYKANIE SEJFU ZA POMOCĄ KARTY RFID

- a. Zamknąć drzwi i przytrzymać kartę RFID na symbolu RFID znajdującym się po prawej stronie klawiatury,
- b. Sejf zostanie automatycznie zablokowany, a na ekranie pojawi się komunikat „CLOSE”.
- c. Po poprawnym zamknięciu, na ekranie wyświetli się komunikat „CLOSEd”.
- d. Jeżeli poprawne zamknięcie nie jest możliwe, na wyświetlaczu pojawi się komunikat „ERROR2”.
- e. Należy upewnić się, że drzwi są całkowicie zamknięte oraz ponownie przystąpić do zamykania zgodnie z punktem 9.a.

## 10. OTWIERANIE SEJFU ZA POMOCĄ KARTY RFID

- a. Przy zamkniętych drzwiach lub odblokowanym mechanizmie blokującym, należy przytrzymać kartę RFID w miejscu pomiędzy klawiaturą a zabezpieczeniem otwarcia, za pomocą którego sejf został zablokowany.
- b. W trakcie otwierania, na wyświetlaczu pojawi się komunikat „OPEN”.
- c. Po otwarciu sejfu, na wyświetlaczu pojawi się komunikat „OPENEd”.

**UWAGA:** Jeżeli w trakcie otwierania, na ekranie pojawi się komunikat „ERROR”, należy powtórzyć czynności otwierania zgodnie z punktem 10.a. używając do tego karty RFID.

## 11. OTWIERANIE SEJFU ZA POMOCĄ KLUCZA DO OTWIERANIA AWARYJNEGO

- a. Zdjąć pokrywę awaryjnego otwarcia znajdującego się po prawej stronie od zawiasów, przesuwając ją w prawo.
- b. Do zamka włożyć jeden z dwóch znajdujących się w zestawie kluczy awaryjnych.
- c. Przekręcić klucz w lewą stronę.
- d. Jeżeli baterie są wystarczająco naładowane, pojawi się komunikat „OPENEd” a sejf się otworzy.
- e. Aby wyjąć klucz, należy go przekręcić do pierwotnej pozycji - sejf ponownie się zamknie.

# RFID SAFE

**Pastaba:** Prašome atidžiai perskaityti šią naudojimo instrukciją prieš naudojimą ar prieš naują skaičių kombinacijos nustatymą. Mes neprisiimame jokios atsakomybės dėl neteisingo operacijos naudojimo dėl neteisingo keitimo, jėgos panaudojimo ar kito netinkamo elgesio. Taip pat neprisiimame atsakomybės dėl materialinės žalos ir finansinių nuostolių dėl, pavyzdžiui, neteisingo seifo uždarymo.

**Jūsų „RFID seifas“ gali būti atidarytas su pagrindiniu kodu, kliento kodu, aktyvia RFID kortele ar su vienu iš dviejų avarinių raktu.**

**Kiekvieną kartą paspaudus mygtuką, bus girdimas garso signalas. Neteisingas kodo įvedimas gali būti pataisytas paspaudus „CLEAR“ (išvalyti) mygtuką.**

**Jeigu norite, kad vedant Jūsų ar kliento kodas nebūtų rodomas ekrane, paspauskite „0“ mygtuką ir tada „LOCK“ (užrakinimo) mygtuką. Vietoj renkamo numerio bus matomas šis ženklas: “-”.**

**Naudoti ne šarmines baterijas yra nepatartina.**

Seifas yra pristatomas iš gamyklos su 8-8-8-8-8-8 pagrindiniu kodu, tačiau dėl saugumo priežasčių mes labai rekomenduojame nedelsiant pasikeisti gamyklinį pagrindinį kodą į asmeninį pagrindinį kodą.

## 1. PRADŽIA

- Nuimkite atvirą avarinį dangtelį, kuris yra dešinėje jungties pusėje. Jis bus nuimtas sukant jį į dešinę.
- Įkiškite į spyną vieną iš dviejų avarinių raktų.
- Pasukite raktą į kairę pusę.
- Atidarykite duris.
- Pasukite raktą atgal į originalią poziciją ir jį ištraukite.
- Atidarykite baterijų laikiklį, kurį rasite durelių viduje.
- Nuimkite baterijų laikiklio dangtelio apsaugą.
- Įdėkite keturias AA1, 5 voltų šarmines baterijas. (Įsitikinkite, ar baterijos įdedamos teisinga pozicija)
- Jei rodoma „Secure“ ekrane, o paskui seka „Good“ – seifas yra paruoštas naudojimui.
- Uždarykite baterijų dangtelį.
- Pirmojo seifo atidarymo metu naudokite fabrikinį pagrindinį kodą (Žiūrėti toliau, Nr. 8 „Atidarymas naudojant pagrindinį kodą“).

## 2. KLAIDA ATIDARANT

Jei suvedėte neteisingą kodą ar nesėkmingai bandėte atidaryti seifą naudojant RFID kortelę, garsinis signalas bus girdimas penkis kartus, o ekrane bus rodomas „ERROR“ (klaida) žodis.

## 3. UŽBLOKAVIMO PERIODAS PO KLAIDOS

Jei keturis kartus įvedėte neteisingą kodą ar bandėte atidaryti seifą su RFID kortele, kuri nėra aktyvuota, seifas bus užblokuotas 15 minučių. Šiuo laikotarpiu seifo nebus įmanoma atrakinti. Jei paspausite bet kurį mygtuką tuo laikotarpiu, kai seifas yra užblokuotas, ekrane švies „HOLD15“ žinutė bei likusį blokavimo laiką, tol kol jis pasibaigs. Blokavimo laikas gali būti atšauktas, jei trumpam išimsite baterijas.

## 4. BATERIJŲ KEITIMAS

(Jei ekrane žinutės bus išblukusios ar nebeįskaitomos, ar jei seifo nebeįmanoma atidaryti, Jūs turėtumėte nedelsiant pakeisti baterijas).

- Jeigu tai būtina, atidarykite seifą naudojant avarinį atidarymo raktą. (Žiūrėti toliau, Nr. 11, „Atidarymas su avariniu raktu“)
- Atidarykite baterijų laikiklį, kurį rasite durelių viduje.
- Nuimkite baterijų laikiklio dangtelio apsaugą.
- Išimkite senas baterijas.
- Įdėkite naujas šarmines baterijas. Įsitikinkite, ar baterijos įdedamos teisinga pozicija.
- Uždarykite baterijų laikiklį.

**PASTABA:** po baterijų pakeitimo, visi kodai ( pagrindiniai bei klientų) taip pat RFID kortelė yra išsaugota.

## 5. PAGRINDINIO KODO PAKEITIMAS

- Durų atidarymui ir atrakinimui, reikia du kartus paspausti „CLEAR“ mygtuką.
- Ekrane pasirodys žodis „PRGO“
- Įveskite laikiną kodą (8-8-8-8-8-8)
- Ekrane pasirodys „NEU“
- Įveskite norimą pagrindinį 6-ženklį kodą.
- Ekrane pasirodys žodis „AGAIN“
- Pakartotinai įveskite Jūsų norimą 6-žianklį kodą.
- Jeigu ekrane pasirodys žodis „DONE“, vadinasi pagrindinį kodą pakeitėte ir nustatėte teisingai.

**PASTABA:** jei atidarymo metu ekrane pasirodys žodis „ERROR“, pradėkite programavimą iš naujo (5.a)

## 6. ATIDARYMAS NAUDOJANT PAGRINDINĮ KODĄ

- Įveskite esamąjį pagrindinį kodą ( Pristatymo metu kodas yra 8-8-8-8-8-8).
- Atidarymo metu ekrane pasirodys žodis „OPEN“
- Po atidarymo, ekrane pasirodys žodis „OPENED“.

**Pastaba:** jei atidarymo metu ekrane pasirodys žodis „ERROR“, bandykite seifą atidaryti naudojant pagrindinį kodą, kurį prieš tai patys nustatėte. (Žiūrėti 6a)

## 7. UŽDARYMAS NAUDOJANT KLIENTO KODĄ

- Uždarykite duris ir įveskite kliento kodą (3-6 ženklai)
- Įvestas kodas pasirodys ekrane.
- Patvirtinkite įvestą kodą paspaudžiant „LOCK“ mygtuką.
- Seifas užsiblokuos automatiškai ir ekrane pasirodys žodis „CLOSE“.
- Po tinkamo uždarymo ekrane pasirodys žodis „CLOSED“ bei pasirinktas kodas.
- Jeigu tinkamas uždarymas nėra įmanomas ekrane pasirodys žodis „ERROR2“
- Įsitikinkite, kad duris yra visiškai uždarytos ir vėl uždarykite kaip aprašyta 7a. punkte.

## 8. ATIDARYMAS NAUDOJANT KLIENTO KODĄ

- Uždarant duris ar atidarius blokadimo mechanizmą, įveskite kliento kodą, kurį prieš tai nustatėte (trys, keturi, penki ar šeši skaitmenys).
- Atidarymo metu ekrane pasirodys žodis „OPEN“.
- Po atidarymo ekrane pasirodys žodis „OPENED“.

**Pastaba:** Jei atidarymo metu ekrane pasirodė „EROARE“, bandykite atidaryti iš naujo naudojant kliento kodą (Žiūrėti 8a, punktą).

## 9. SEIFO UŽDARYMAS NAUDOJANT RFID KORTELĘ

- a. Uždarykite duris ir laikykite RFID kortelę ant RFID simboliu pažymėtoje vietoje, kurią rasite klaviatūros dešinėje.
- b. Seifas užsiblokuos automatiškai, ekrane pasirodys žodis „CLOSE“.
- c. Po teisingo uždarymo, ekrane pasirodys žodis „CLOSED“.
- d. Jei teisingas uždarymas yra neįmanomas, ekrane pasirodys žodis „ERROR2“.
- e. Įsitinkite, kad durys yra pilnai uždarytos ir pakartokite durų uždarymą, kaip jis yra aprašytas 9.a. punkte.

## 10. SEIFO ATIDARYMAS NAUDOJANT RFID KORTELĘ

- a. Su uždarytomis durimis ar su blokuojamo mechanizmo atidarymu, laikykite RFID kortelę tarp klaviatūros ir durelių apsaugos, per kurią buvo seifas užblokuotas.
- b. Atidarymo metu ekrane pasirodys žodis „OPEN“.
- c. Atidarius seifą ekrane pasirodys žodis „OPENED“.

**PASTABA:** Jei atidarymo metu ekrane pasirodo žodis „ERROR“, kartokite atidarymo procesą nuo 10.a punkto, naudodami RFID kortelę.

## 11. SEIFO ATIDARYMAS NAUDOJANT AVARINĮ ATRAKINIMO RAKTĄ

- a. Nuimkite atvirą avarinį dangtelį, kuris yra dešinėje jungties pusėje. Jis bus nuimtas sukant jį į dešinę.
- b. Įkiškite į užraktą vieną iš dviejų avarinio atrakinimo raktą, kuriuos gavote kartu su seifu.
- c. Pasukite raktą į kairę pusę.
- d. Jei užtenka baterijų energijos, ekrane pasirodys žodis „OPENED“ ir seifas bus atidarytas.
- e. Tam kad ištrauktumėte raktą, raktas turi būti pasuktas į pradinę poziciją. Seifas bus uždarytas vėl.



# RFID SAFE

**PAŽNJA:** Molimo da pažljivo pročitate uputstvo za upotrebu pre korištenja elektronske brave ili postavljanja nove kombinacije. Ne snosimo nikakvu odgovornost u slučaju kvara usled pogrešnog, nasilnog ili neprimerenog rukovanja; takođe ne snosimo odgovornost u slučaju materijalne štete ili novčanog gubitka usled nepravilnog zaključavanja sefa.

**Vaš sef "RFID Safe" može se otvoriti glavnim kôdom, kôdom kupca, aktivnom RFID karticom ili jednim od dva dobivena sigurnosna ključa.**

**Svaki put kada pritisnete tipku, čućete zvučni signal. Ako ste pritisnuli pogrešan taster, možete ga ispraviti pritiskom na taster "BRISANJE" ("CLEAR").**

**Ako ne želite da se na ekranu pojavi vaš master ili kôd klijenta, pritisnite taster "0", a zatim taster "ZAKLJUČAVANJE" ("LOCK"). Umesto unesenog broja, prikazuje se "--".**

**Ne preporučuje se upotreba baterija koje nisu alkalne.**

Sef dolazi sa glavnim kôdom 8-8-8-8-8-8, ali iz bezbednosnih razloga, preporučujemo da master kôd odmah zamenite ličnim glavnim kôdom.

## 1. KAKO POČETI

- Uklonite sigurnosni poklopac za otvaranje sa desne strane ako što ćete ga gurnuti udesno.
- Umetnite u bravu jedan od dva dobivena sigurnosna ključa.
- Okrenite ključ ulevo.
- Otvorite vrata.
- Okrenite ključ u prvobitni položaj i uklonite ga.
- Uklonite sigurnosnu bravu sa poklopca odeljka za baterije unutar vrata.
- Skinite zaštitu sa poklopca odeljka za baterije.
- Ubacite četiri alkalne baterije od 1,5 V AA (proverite da li je polaritet ispravan prilikom umetanja baterija)
- Na displeju se pojavljuje "SECURE", a zatim "GOOD-" - sef je spreman za upotrebu.
- Zatvorite odjeljak za baterije. k. Napravite prvo otključavanje pomoću osnovnog glavnog kôda (pogledajte deo 6 "Otvaranje sefa pomoću master kôda")

## 2. GREŠKA PRILIKOM OTVARANJA

Ako unesete pogrešan kôd ili pokušate bez prava pristupa da otvorite sef pomoću RFID kartice, čućete pet puta zvučni signal i na ekranu će se pojaviti poruka "ERROR".

## 3. PERIOD BLOKIRANJA NAKON GREŠKE

Ako ste četiri puta uneli pogrešan kôd ili pokušali bez prava pristupa da otvorite sef pomoću RFID kartice, sef će biti blokiran na 15 minuta i za to vreme ga nije moguće otključati. Ukoliko pritisnete bilo koji taster dok je sef zaključan, na ekranu ćete videti "HOLD15" i vreme blokiranja će teći normalno do kraja od 15 minuta. Ovo vreme zaključavanja može se otkazati brzim uklanjanjem baterija.

## 4. ZAMENA BATERIJA

(Ako je ono što je prikazano na ekranu slabo ili se ne može pročitati ili ako se sef više ne može otvoriti, odmah zamenite baterije.)

- a) Ako je potrebno, otvorite sef pomoću sigurnosnog ključa. (pogledajte Poglavlje 11 - Otvaranje sefa pomoću sigurnosnog ključa).
- b) U slučaju nužde, skinite sigurnosnu bravu sa poklopca za otvaranje unutar vrata.
- c) Uklonite zaštitu poklopca odeljka za baterije.
- d) Uklonite stare baterije.
- e) Umetnite nove (alkalne) baterije - pazite na polaritet.
- f) Zatvorite odeljak za baterije.

**PAŽNJA:** Nakon zamene baterija, memorisani kôdovi (glavni kôd, kôd kupca) i RFID kartice ostaju sačuvani.

## 5. PROMENITE GLAVNI KÔD

(Glavni kôd koji ste postavili ostaće sačuvan kada se baterije zamene)

- a) Kada su vrata otvorena i otključana, dvaput pritisnite taster CLEAR.
- b) Ekran će prikazati "PRGO".
- c) Unesite trenutni glavni kôd (prilikom isporuke kôd je 8-8-8-8-8-8).
- d) Na displeju se prikazuje "NEU".
- e) Unesite željeni glavni kôd (6 brojeva)
- f) Na ekranu će se pojaviti poruka "AGAIN". Le message « AGAIN » apparaîtra à l'écran.
- g) Ponovo unesite željeni glavni kôd (6 cifara).
- h) Ako se prikaže poruka "DONE", glavni kôd je promenjen.

**PAŽNJA:** Ako prilikom otvaranja vidite poruku "ERROR", ponovo pokrenite podešavanje iz koraka 5a.

## 6. OTVARANJE KORIŠĆENJEM GLAVNOG KÔDA

- a) Unesite trenutni glavni kôd (prilikom isporuke kôd je 8-8-8-8-8-8).
- b) Tokom otvaranja, na ekranu se pojavljuje "OPEN".
- c) Nakon otvaranja, na ekranu se pojavljuje "OPENEd".

**PAŽNJA:** Ako vidite poruku "ERROR" na ekranu, pokušajte ponovo koristeći glavni kôd koji ste prethodno registrovali (pogledajte odeljak 6a).

## 7. ZAKLJUČAVANJE KORIŠĆENJEM KÔDA KUPCA

- a. Zatvorite vrata i unesite kôd korisnika (tri do šest cifara)
- b. Uneseni kôd će biti prikazan na ekranu.
- c. Potvrdite pritiskom na taster "LOCK".
- d. Sef je automatski blokiran i na ekranu ćete videti poruku "CLOSE".
- e. Nakon što ste pravilno zaključali sef, na ekranu će se pojaviti poruka "CLOSEd" sa izabranim kôdom.
- f. Ako zaključavanje nije pravilno izvršeno, na ekranu se pojavljuje poruka "ERROR2".
- g. Uverite se da su vrata potpuno zatvorena i ponovite zaključavanje iz tačke 7a.

## 8. OTVARANJE SEFA KORIŠĆENJEM KÔDA KUPCA

- a. Sa zatvorenim vratima ili otvorenim mehanizmom za zaključavanje, unesite korisničku šifru koju ste prethodno postavili (tri, četiri, pet ili šest cifara).
- b. Tokom otvaranja, pojavljuje se poruka "OPEN" koja se pojavljuje na ekranu
- c. Nakon otvaranja, na ekranu će se pojaviti poruka "OPENd".

**PAŽNJA:** Ako tokom otvaranja vidite poruku "ERROR", ponovo počnite sa korisničkim kôdom (vidi tačku 8a).

## 9. ZAKLJUČAVANJE KORIŠĆENJEM RFID KARTICE

- a. Zatvorite vrata i stavite RFID karticu na RFID simbol na desnoj strani tastature.
- b. Sef će automatski biti blokirao i biće prikazana poruka "CLOSE" na ekranu.
- c. Ako je sef ispravno zaključan, na ekranu će se prikazati poruka "CLOSEd".
- d. Ako zaključavanje nije pravilno izvršeno, biće prikazana poruka "ERROR2".
- e. Proverite da li su vrata potpuno zatvorena i ponovite zaključavanje kao što je opisano u 9a.

## 10. OTVORITE SEF KORIŠĆENJEM RFID KARTICE

- a. Postavite RFID karticu između tastature i sigurnosne brave koju ste zaključali sa zatvorenim vratima ili otvorenim mehanizmom za zaključavanje.
- b. Tokom otvaranja, na ekranu će se prikazati poruka "OPEN".
- c. Na ekranu će se prikazati poruka "OPENd" nakon otvaranja sefa.

**PAŽNJA:** Ponovite postupak otvaranja od 10.a koristeći RFID karticu ukoliko tokom otvaranja vidite poruku "ERROR".

## 11. OTVORITE SEF KORIŠĆENJEM SIGURNOSNOG KLJUČA ZA OTVARANJE

- a. Uklonite sigurnosni poklopac za otvaranje sa desne strane tako što ćete ga gurnuti udesno.
- b. Stavite u bravu jedan od dva dobivena sigurnosna ključa.
- c. Okrenite ključ ulevo.
- d. Pojaviće se poruka "OPENEd" na ekranu i otvoriće se sef, ako je baterija dovoljno napunjena.
- e. Da biste izvadili ključ, mora se vratiti u prvobitni položaj - sef će ponovo biti zatvoren.

# RFID SAFE

**OPREZ:** Molimo Vas da prije korištenja elektronske brave ili postavljanja nove kombinacije pažljivo pročitate upute za uporabu. Ne snosimo odgovornost u slučaju kvara zbog pogrešnog, nasilnog ili neprimjerenog rukovanja; također ne snosimo odgovornost u slučaju materijalne štete ili novčanog gubitka zbog nepravilnog zaključavanja sefa.

**Vaš sef "RFID Safe" može se otvoriti master kôdom, kôdom kupca, aktivnom RFID karticom ili jednim od dva dobivena sigurnosna ključa.**

**Svaki put kada pritisnete tipku, čuti ćete zvučni signal. Ako ste pritisnuli pogrešnu tipku, možete ispraviti pritiskom na tipkovnicu "BRISANJE" ("CLEAR").**

**Ako ne želite da se na zaslonu pojavi vaš master kôd ili kôd klijenta, pritisnite tipkovnicu "0", a zatim tipkovnicu "ZAKLJUČAVANJE" ("LOCK"). Umjesto unesenog broja, prikazuje se "-".**

**Upotreba nealkalnih baterija nije preporučljiva.**

Sef dolazi sa master kôdom 8-8-8-8-8-8, ali iz sigurnosnih razloga, preporučamo da master kôd odmah zamijenite osobnim master kôdom.

## 1. KAKO POČETI

- Uklonite sigurnosni poklopac za otvaranje na desnoj strani gurnuvši ga udesno.
- Umetnite u bravu jedan od dva dobivena sigurnosna ključa.
- Okrenite ključ ulijevo.
- Otvorite vrata.
- Okrenite ključ u prvobitan položaj i izvucite ga.
- Uklonite sigurnosnu bravu sa poklopca odjeljka za baterije unutar vrata.
- Uklonite zaštitu sa poklopca na odjeljku za baterije.
- Umetnite četiri alkalne baterije AA od 1,5 V (uvjerite se u ispravnost polariteta tokom umetanja baterija).
- Na zaslonu se pojavljuje "SECURE", a zatim "GOOd-" - sef je sada spreman za uporabu.
- Zatvorite odjeljak za baterije. k) Napravite prvo otključavanje pomoću osnovnog glavnog kôda (pogledajte dio 6 "Otvaranje sefa pomoću master kôda")

## 2. GREŠKE PRILIKOM OTVARANJA

Ako unesete pogrešan kôd ili pokušate otvoriti sef pomoću RFID kartice bez prava pristupa, čuti ćete pet puta zvučni signal i na ekranu će se pojaviti poruka "ERROR".

## 3. PERIOD BLOKIRANJA NAKON GREŠKE

Ako ste četiri puta unijeli pogrešan kôd ili ste bez prava pristupa pokušali otvoriti sef pomoću RFID kartice, sef će biti blokiran na 15 minuta i za to vrijeme ga nije moguće otključati. Ukoliko, dok je sef zaključan, pritisnete bilo koju tipku, na zaslonu će se pojaviti "HOLd15" i vrijeme blokiranja će protjecati normalno 15 minuta. Ovo vrijeme zaključavanja može se poništiti uklanjanjem baterija.

## 4. ZAMJENA BATERIJA

(Ako ono što se prikazuje na zaslonu postane slabo ili se ne može pročitati na zaslonu ili ako se sef više ne može otvoriti, odmah zamijenite baterije.)

- a) Ako je potrebno, otvorite sef pomoću ključa za otvaranje za slučaj nužde (pogledajte Poglavlje 11 - Otvaranje sefa pomoću ključa za slučaj nužde).
- b) Uklonite sigurnosnu bravu s poklopca za otvaranje za slučaj nužde unutar vrata.
- g) Uklonite zaštitu sa poklopca na odjeljku za baterije.
- d) Uklonite stare baterije.
- e) Umetnite nove baterije (alkalne) - poštivajte polaritet.
- f) Zatvorite odjeljak za baterije.

**OPREZ:** Nakon zamjene baterija, pohranjeni kôdovi (glavni kôd, kôd korisnika) i RFID kartice ostaju spremjeni.

## 5. PROMIJENA MASTER KÔDA

(Glavni kôd koji ste postavili ostat će spremljen kada se baterije zamijene) a) Kad su vrata otvorena i otključana, dvaput pritisnite tipku CLEAR.

- a) Avec la porte ouverte et déverrouillée, appuyez deux fois sur la touche « CLEAR ».
- b) Na zaslonu će se prikazati "PRGO".
- c) Unesite trenutni master kôd (kod isporuke, kôd je 8-8-8-8-8-8).
- d) Na zaslonu se prikazuje "NEU".
- e) Unesite željeni glavni kôd (6 znamenki).
- f) Na zaslonu će se pojaviti poruka "AGAIN". Le message « AGAIN » apparaîtra à l'écran.
- e) Unesite željeni glavni kôd (6 znamenki).
- g) Ponovno unesite željeni glavni kôd (6 znamenki).
- h) Ako se prikaže poruka "DONE", promijenjen je glavni kôd.

**OPREZ:** Ako se prilikom otvaranja prikaže poruka "ERROR", ponovno pokrenite postavku iz koraka 5a.

## 6. OTVARANJE KORIŠTENJEM MASTER KÔDA

- a) Unesite trenutni master kôd (kod isporuke, kôd je 8-8-8-8-8-8).
- b) Tijekom otvaranja, na zaslonu se pojavljuje "OPEN".
- c) Nakon otvaranja, na zaslonu se pojavljuje "OPENEd".

**OPREZ:** Ako se na zaslonu pojavi poruka "ERROR", pokušajte ponovno pomoću master kôda koji ste prethodno registrirali (pogledajte odjeljak 6a).

## 7. OTKLJUČAVANJE KORIŠTENJEM KÔDA KORISNIKA

- a. Zatvorite vrata i unesite kôd korisnika (tri do šest znamenki)
- b. Uneseni kôd bitl će prikazan na zaslonu.
- c. Potvrdite pritiskom na tipku "LOCK".
- d. Sef se automatski blokira i na zaslonu ćete vidjeti poruku "CLOSE".
- e. Nakon što ste sigurno zaključali sef, na zaslonu se pojavljuje poruka "CLOSEd" s odabranim kôdom.
- f. Ako zaključavanje nije učinjeno ispravno, na zaslonu se pojavljuje poruka "ERROR2".
- g. Provjerite jesu li vrata potpuno zatvorena i ponovite zaključavanje iz točke 7a.

## 8. OTVARANJE SEFA KORIŠTENJEM KÔDA KORISNIKA

- a. Kada su vrata zatvorena ili mehanizam za zaključavanje otvoren, unesite korisničku šifru koju ste prethodno postavili (tri, četiri, pet ili šest znamenki).
- b. Tijekom otvaranja, na zaslonu se pojavljuje poruka "OPEN"
- c. Nakon otvaranja vidjet ćete poruku "OPENd" na zaslonu.

**OPREZ:** Ako tijekom otvaranja vidite poruku "ERROR", ponovite uporabu korisničkog koda (vidi točku 8a).

## 9. ZAKLJUČAVANJE KORIŠTENJEM KARTE RFID

- a. Zatvorite vrata i stavite RFID karticu na RFID simbol na desnoj strani tipkovnice.
- b. Sef će automatski biti blokiran i na zaslonu će se prikazati poruka "CLOSE".
- c. Ako je sef ispravno zaključan, na zaslonu će se prikazati poruka "CLOSEd".
- d. Ako zaključavanje nije učinjeno ispravno, na zaslonu se pojavljuje poruka "ERROR2".
- e. Provjerite jesu li vrata potpuno zatvorena i ponovno zaključana kako je opisano u 9a.

## 10. OTVARANJE SEFA KORIŠTENJEM KARTICE RFID

- a. Kada su vrata zatvorena ili je mehanizam za zaključavanje otvoren, postavite RFID karticu između tipkovnice i sigurnosne brave koju ste zaključali.
- b. Tijekom postupka otvaranja, na zaslonu će se prikazati poruka "OPEN".
- c. Nakon otvaranja sefa, vidjet ćete poruku "OPENd" na zaslonu.

**OPREZ:** Ako tijekom otvaranja vidite poruku "ERROR", ponovite postupak otvaranja od točke 10.a pomoću RFID kartice.

## 11. OTVARANJE SEFA KORIŠTENJEM SIGURNOSNOG KLJUČA

- a. Uklonite sigurnosni poklopac za otvaranje na desnoj strani gurnuvši ga udesno.
- b. Stavite u bravu jedan od dva dobivena sigurnosna ključa.
- c. Okrenite ključ ulijevo.
- d. Ako je baterija dovoljno napunjena, na zaslonu će se pojaviti poruka "OPENEd" i sef će se otvoriti.
- e. Da biste izvadili ključ, on se mora vratiti u početni položaj - sef će se ponovno zatvoriti.